Le Rempart

RFr 905 Rem

BIBLIOTHEQUE PUBLIQUE DE WINDSOR
850 RUE OUELLETTE WINDSOR
OCT 27 1983
WINDSOR PUBLIC LIBRARY

17ième année | No 42 | Windsor, le 26 octobre 1983 | 30¢

Plus de 2,000 personnes participent à la soirée pour l'Hospice

(Windsor SMD) On estime à plus de 2,000 le nombre de citoyens qui se sont rendus à l'auditorium Cleary vendredi soir pour donner leur appui moral et financier à l'Hospice, organisme établi à Windsor depuis 1979 et qui dépend entièrement des dons de compagnies et de la communauté.

Des manteaux de fourrures pour hommes et femmes de chez Lazare's Furs à Windsor.

La fête "Carnavale" était un méli-mélo de plaisir avec clowns, de danse, de jeux de chance et de deux défilés de modes.

Ces défilés mettant en vedette les créations de sept dessinateurs les plus renommés au Canada ont été le clou de la soirée.

Wayne Clark et Alfred Sung de Toronto ont envoyé des sélections tandis que Linda Lundstrom, Marilyn Brooks, Hugh Garber, John Warden et Michel Robichaud se sont présentés personnellement avec leurs pièces.

La musique jazz résonnait tandis que plusieurs centaines de personnes tentaient leur chance aux jeux et, dans cette atmosphère de gaieté, tous se rendaient compte que leur présence témoignait leur appui pour une bonne cause.

L'Hospice est un organisme où des centaines de bénévoles formés viennent en aide aux familles et aux victimes de maladies qui menacent la vie. Les bénévoles font des visites régulières aux foyers et dans les hôpitaux pour que les patients sentent qu'ils ne sont pas seuls à vivre une tragédie.

L'aspect le plus important dans l'oeuvre des bénévoles c'est de savoir écouter. La plupart des patients sont victimes du cancer et sentent le besoin d'un troisième parti pour parler de leurs problèmes.

On voit dans notre photo, quelques pièces du dessinateur Marilyn Brooks, qui vient récemment d'ouvrir une boutique de ses créations sur la rue Pelissier à Windsor. Ses autres boutiques sont situées à San Francisco et à Toronto.

Hugh Garber avait préparé cet ensemble spécialement pour la soirée de l'Hospice.

D'autres se sentent isolés de leurs familles car les mem-

suite à la p. 2

Les francophones sont les bienvenus à Pointe-aux-Roches la semaine du 19 novembre

(Pointe-aux-Roches SMD) Le Centre culturel St-Cyr de Pointe-aux-Roches, organisateur du fameux Festival de la Moisson, fêtera son 10ième anniversaire dans le cadre de l'ouverture du 6ième Festival le 13 novembre prochain.

Pour célébrer cette occasion spéciale, les organisateurs ont cru bon d'inviter Mme Jeanne Sabourin, responsable du bureau franco-ontarien du Conseil des Arts de l'Ontario comme conférencière au banquet d'ouverture car, c'est grâce, en partie au Conseil des Arts que le Centre culturel a pu devenir ce qu'il est aujourd'hui: organisme francophone qui promouvoit la culture franco-ontarienne dans sa localité.

Toutes les activités de la semaine auront lieu à la salle paroissiale, y inclut le banquet d'ouverture qui débutera par un cocktail à 17 heures et sera suivi d'un mini-spectacle de talents locaux.

On remarque au programme de la semaine qui vient d'être complété que la soirée des laboureurs aura lieu le 14 novembre à compter de 20 heures où il s'agira de jeux, de gigues et de divertissements non seulement pour les cultivateurs mais pour tous les francophones.

Une exposition d'artisanat ainsi qu'un défilé de mode sauront plaire aux femmes le mardi 15 novembre à compter de 18 heures. Le défilé est organisé en collaboration avec les magasins Marie-Claire de Chatham, Dores de Belle-Rivière, Mary Anne Shoppe de Tilbury et des modes confectionnées de Linda Tremblay de Pointe-aux-Roches.

La soirée du 16 novembre sera consacrée aux ainés francophones puisque le Club de l'âge d'or de Pointe-aux-Roches célèbrera son 10ième anniversaire. Une messe aura lieu à 16 heures suivie d'un cocktail et du banquet à 18 heures. Le conférencier sera M. Patrice Tardif qui siège au Conseil consultatif national sur le troisième âge. Aimé Majeur, chanteur populaire de Montréal fera un spectacle par la suite.

A compter de midi jeudi le 17 et ce, jusqu'à 21 heures, la librairie du sud-ouest, nouveau commerce de matériel français, fera une exposition et une vente de ses livres, ses jeux éducatifs et ses disques. De plus, Mme Marie-Geneviève Chéméry du ministère de l'Agriculture et M. Marcel Bélisle de Belle-Rivière feront une présentation intitulée "cuisine aux micro-ondes" à 13h 30.

Pour clôturer ce 6ième Festival, les danseurs folkloriques Vive la Joie de Welland animeront la soirée du samedi le 19.

Les organisateurs souhaitent la plus cordiale bienvenue à tous et se feront un plaisir de les accueillir. Depuis les dernières années, le Festival a pris de plus en plus d'envergure grâce à la programmation et à la participation de plusieurs francophones du sud-ouest.

Les billets pour chaque activité sont disponibles entre autres au Centre culturel canadien-français de Chatham et la région (352-1138), au secrétariat de l'ACFO à Windsor (948-9322), au Centre culturel Bréboeuf de PainCourt (354-1249) et au Centre culturel St-Cyr (798-3275).

MESSAGE A NOS LECTEURS

A compter du premier décembre, le coût de l'abonnement à notre journal sera augmenté à $12. par année au Canada, et à $25. par année aux Etats-Unis et dans les autres pays.

Nous sommes confiants que nos lecteurs comprendront que ces hausses sont dictées par les augmentations constantes des coûts de production et de livraison postale, et ont pour but de nous permettre à continuer à leur offrir le meilleur journal possible.

Nous tenons à signaler que c'est la première augmentation depuis plus de 5 ans, soit depuis que le journal est hebdomadaire. [En fait, même avec l'augmentation prévue, le journal coûtera encore moins cher la copie que lorsqu'il était publié toutes les deux semaines et coûtait $8. par année.]

Nous continuerons à recevoir les nouveaux abonnements ou les reabonnements au tarif de $10. jusqu'à la fin novembre.

Soixantaine de femmes au congrès de la FFCF

Notre photo fait voir Mme Yolande Cousineau, 2ième vice-présidente de la Fédération des femmes canadiennes-françaises [FFCF] qui s'adressait à la soixantaine de femmes qui assistaient au congrès régional samedi à l'arrière plan, Mgr Jean Noël, Mmes Rachelle Gaudreault.Gabrielle Sylvestre, Pat Leclerc et Madeleine Pinsonneault. [Voir article en page 7].

Règles de sécurité pour la soirée de l'Hallowe'en

Octobre est le mois pour les fantômes et les sorcières, pour les déguisements et les fêtes.

Afin de faire de cet Hallowe'en une soirée sécuritaire et amusante pour tous, UNICEF Canada offre ces règles de sécurité:

1. Ne pas sortir seul faire la cueillette de friandises. Aller avec un ami ou en groupe. Des adultes devraient accompagner les jeunes enfants.

2. Les parents devraient fixer un couvre-feu et limiter le territoire dans un voisinage connu.

3. Avertir les jeunes de ne pas entrer dans les maisons ou les appartements d'inconnus.

4. Les enfants devraient montrer les friandises à leurs parents lorsqu'ils arrivent à la maison, en particulier les fruits et les friandises qui ne sont pas enveloppées.

5. Eviter de faire la cueillette de friandises tard le soir. Porter des déguisements voyants, résistant au feu et apporter une lampe de poche.

6. Essayer le déguisement avant de quitter la maison afin de s'assurer qu'il n'obstrue pas la vue. Attacher les pans trop longs qui pourraient faire trébucher.

7. Faire la cueillette d'un côté de la rue à la fois. Traverser les rues aux intersections et aux passages de piétons.

8. Demander à un adulte d'appeler la police si l'on voit quelqu'un qui endommage la propriété ou qui cause des ennuis.

9. Aux conducteurs: Soyez plus vigilants le soir de l'Halowe'en.

10. Aux occupants: Assurez-vous que les entrées, les escaliers et les cours soient libres d'obstacles pouvant faire trébucher.

Plus de 2,000 personnes... suite de la page 1

bres de la famille ne savent pas comment faire face au victime et à la maladie.

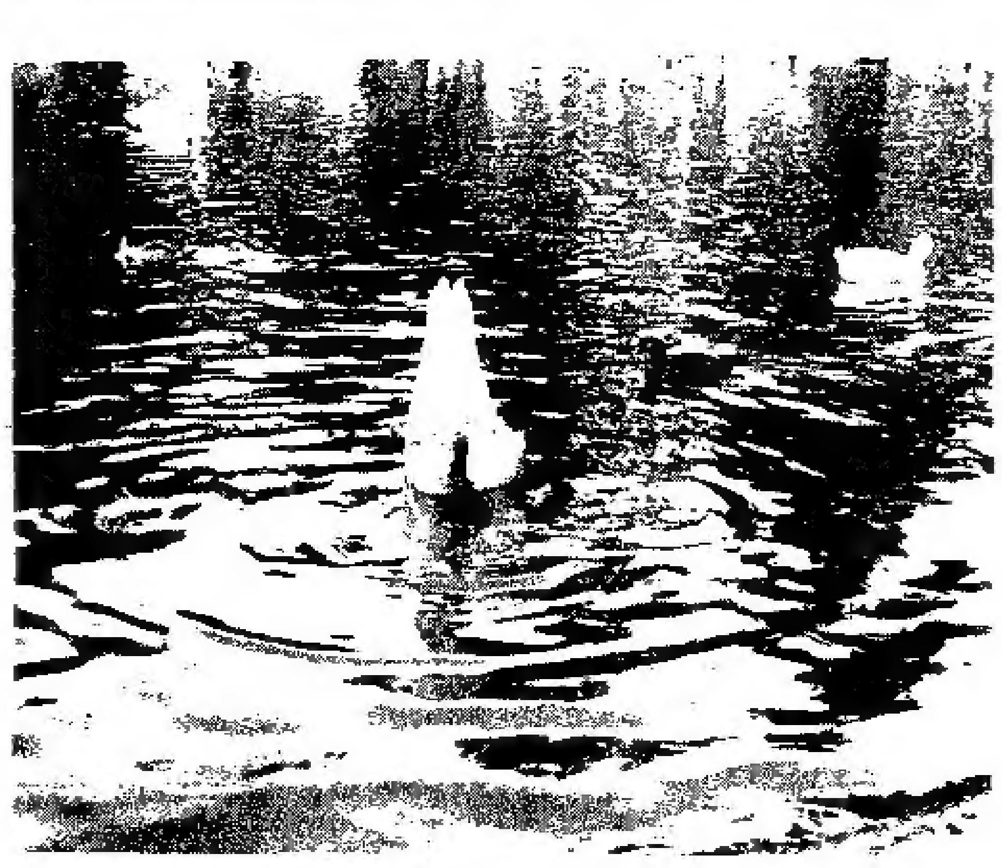
C'est à ce moment-là que les garde-malades et les bénévoles essaient de soulager les familles et de leur donner tout l'appui nécessaire.

Les bénévoles sont des étudiants, des hommes d'affaires et des ménagères qui reçoivent une formation concrète afin de venir en aide aux malades et à leurs familles. Plusieurs penseraient que leur travail est déprimant mais, au contraire, les bénévoles se rendent compte que la vie est très précieuse. De plus, ils ont la satisfaction d'avoir aidé quelqu'un à faire face à sa situation actuelle.

On prévoit que la soirée "Carnavale" ait prélevé environ $40,000 pour l'organisme. Les organisateurs se sont dits enchantés de cet appui d'une communauté qui est victime de la difficile situation économique.

Perspective

Dans les yeux de Suzanne Durocher



Un cigne chez Jack Miner à Kingsville "fait son fin" pour notre photographe.

Envoyez-nous VOTRE belle photo pour publication.

Fouillons notre passé

Au Sud et au Nord

Cette année marque le cent quarantième anniversaire de la fondation de la congrégation des Soeurs des Saints-Noms de Jésus et de Marie. La communauté voit en effet le jour à Longueuil (Québec), un 28 octobre 1843. Vingt ans plus tard, les religieuses se dirigent vers le Sud-ouest ontarien pour y faire oeuvre d'éducation. Elles dirigeront pendant longtemps la célèbre Académie Sainte-Marie, à Windsor, ainsi que plusieurs écoles primaires à LaSalle, Rivière-aux-Canards, Saint-Joachim, Emeryville et Sandwich/Windsor. Aujourd'hui, leur apostolat a pris une nouvelle forme alors que les Soeurs des Saints-Noms de Jésus et de Marie oeuvrent auprès des malades, des pauvres, des prisonniers, des mères célibataires, des femmes alcooliques et des personnes handicapées.

C'est également un 28 octobre, en 1928, que naît une jeune communauté religieuse à la fois contemplative et missionnaire, alors que l'évêque de Gaspé (Mgr F-X Ross) fonde l'institut des Missionnaires du Chris-Roi. Ces religieuses arrivent en Ontario dès 1945 et acceptent la responsabilité d'une école et d'une clinique médicale à Longlac. Leur oeuvre sur la réserve indienne se poursuit toujours, mais en matière de pastorale seulement depuis 1972.

Une nouvelle maison d'administration est en voie de se construire à l'angle des rues Détroit et Sandwich à Windsor alors qu' une douzaine de soeurs y seront installées en avril 1984.

CHRONIQUE HISTORIQUE DE LA SOCIETE DES ECRIVAINS CANADIENS

Pensée de la semaine

J'ai appris moins de choses dans les écoles que dans la rue.

Andrée Maillet

On recherche: parents nourriciers beaucoup de temps, de travail, et de satisfaction.

Être parent nourricier n'est pas une tâche facile. C'est un travail à plein temps. Vingt-quatre heures sur vingt-quatre. Souvent frustrant, exigeant toujours beaucoup de patience, d'énergie et d'amour.

Pourtant, malgré toutes ces exigences, ou peut-être à cause de toutes ces exigences, des milliers de personnes prennent chez elles, chaque année, des enfants nourriciers.

Certains sont des enfants, d'autres des adolescents. Certains ont des besoins particuliers, d'ordre physique ou émotionnel. Mais ils ont tous une chose en commun: un besoin de sécurité et d'une place dans la société qui les aidera à traverser une période difficile de leur vie et les préparera à retourner vivre dans leur famille.

Partager avec un enfant ou une jeune personne certaines des qualités dont vous êtes doté est une expérience des plus satisfaisantes. En tant que membre de l'équipe d'assistance sociale et d'autres professionnels, votre rôle sera d'aider ces enfants nourriciers et leurs parents lorsqu'ils auront le plus besoin de votre aide. Par la même occasion, vous contribuerez vous-même à votre enrichissement.

Pour en savoir plus sur la façon de devenir parent nourricier, contactez la Société d'aide à l'enfance ou les Services aux familles et enfants de votre localité.

Ce n'est pas une tâche facile. Il existe peu de tâches qui soient plus difficiles, mais il en existe encore moins qui donnent plus de satisfaction.

garde nourricière

Ministère des Services sociaux et communautaires
Ontario
Frank Drea, ministre
William Davis, premier ministre

On planifie une étude sur les services aux francophones dans les bibliothèques

(SMD) Ce sera vraisemblablement au mois de janvier que le Conseil du Southwestern Regional Library System fera l'embauche d'une personne qui examinera les services offerts aux francophones dans leur langue dans les bibliothèque des comtés d'Essex, de Kent et de Lambton. Mme Christine Muscederi, directrice du Conseil a déclaré au Rempart que cette personne devra plutôt se concentrer sur les bibliothèques où ces services sont inexistants et non se préoccuper avec les bibliothèques qui offrent déja leurs services en français.

On se souviendra qu'au mois de septembre, Le Rempart avait publié en manchette que la plupart des responsables de bibliothèques du sud-ouest avaient déclaré que les services en français dans ces institutions ne s'amélioraient pas parce qu'il n'y avait pas beaucoup de demande pour des services en langue française. Même l'inexistence de services en français dans certaines bibliothèques n'avait pas provoqué de réaction de la part des francophones.

Mme Muscederi avait déclaré que "les bibliothèques de cette région sont équipées pour fournir un service complet à la communauté francophone mais nous ne savons pas si ceci satisfait à leurs besoins car ils (les francophones) ne nous en parlent pas et n'utilisent pas ces services." Par conséquent, "l'embauche d'une personne (pour faire une étude) éclaircira le problème et nous permettra d'améliorer les services s'il y a lieu."

Cependant, une rumeur à l'effet que le Conseil avait refusé la subvention pour procéder avec ce projet circulait récemment dans la communauté francophone et selon Mme Muscederi, la rumeur n'est pas fondée du tout mais que le projet est en veilleuse pour le moment afin d'avoir les commentaires des conseils locaux sur le besoin d'une telle étude.

"Nous ne voudrions pas que l'étude nous apporte des recommandations concrètes mais que les conseils locaux ne soient pas prêts à les mettre en vigueur, explique Mme Muscederi. C'est pour cela que nous demandons aux 3 conseils de bibliothèques du comté et aux 3 conseils de bibliothèques municipales de nous faire part de leurs réactions face à une telle étude."

Toujours selon Mme Muscederi, 3 des conseils ont déjà réagi et ce de façon positive.

L'étude pourrait également développer un programme en français où des artistes francophones seraient invités sur une base régulière pour faire des spectacles. On se souviendra que l'année dernière, le spectacle de Donald Poliquin à la bibliothèque municipale de Windsor avait été un franc succès.

On postera l'emploi prochainement et la subvention sera par après reçue du ministère des Affaires civiques et culturelles.

Quand vous faites des affaires chez un de nos annonceurs, n'oubliez pas de lui dire que vous appréciez le fait qu'il annonce dans votre journal français!

On vous apporte les réponses à vos questions sur l'énergie à domicile.

Vous trouverez cette brochure, claire et complète, sur l'utilisation rationnelle de l'énergie à domicile dans votre journal de la semaine prochaine.

Des réponses à vos questions sur l'économie de l'énergie.
Il y a de nombreuses façons d'économiser l'énergie à domicile, et une bonne façon de déterminer comment votre maison perd de l'énergie: notre analyse énergétique gratuite, effectuée sur ordinateur.

ANALYSE GRATUITE DES BESOINS ÉNERGÉTIQUES DE VOTRE MAISON.

Des réponses aux questions sur l'isolation.
Pour vous encourager à réduire les factures d'énergie qui augmentent sans cesse, le gouvernement du Canada vous aide à investir dès maintenant dans l'isolation.

JUSQU'À 500 $ DE SUBVENTION POUR L'ISOLATION.

Des réponses aux questions sur les systèmes de chauffage domiciliaire.
Au Canada aujourd'hui, vous avez le choix de nombreux systèmes de chauffage résidentiel. Beaucoup offrent des avantages appréciables au niveau des coûts et du rendement.

JUSQU'À 800 $ DE SUBVENTION POUR REMPLACER VOTRE SYSTÈME AU MAZOUT.

Lisez attentivement votre guide de l'utilisation rationnelle de l'énergie à domicile et gardez-le précieusement.

Énergie, Mines et Ressources Canada — Energy, Mines and Resources Canada — Canada

Dû à l'augmentation de son actif

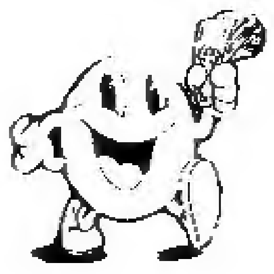
la CAISSE POPULAIRE DE WINDSOR, LTEE a

$2,000,000

de disponible
pour prêts hypothécaires

La Caisse offre:

- un taux avantageux **11%**
- un service courtois et professionnel
- un choix de mode de remboursement, en particulier



LE REMBROUSEMENT HEBDOMADAIRE

où le sociétaire remet chaque semaine un quart du coût mensuel de l'hypothèque, et repaie donc un peu plus que prévu au cours de l'année, ce qui fait qu'il épargne beaucoup d'intérêts et réduit notamment la longueur de la période de remboursement.

Par exemple

sur un hypothèque de **$30,000 à 11%**

Versement mensuel	$309.66	Versement hebdomadaire (¼ X $309.66)	$77.42
Terme:	20 ans	Terme:	15.5 ans
Total payé	$74,318	Total payé	$62,401

Nous vous invitons à venir discuter avec nous comment nous pouvons vous être de service:

- Noëlla Frappier, officier de crédit
- Roger Lauzière, officier de crédit
- Jean-Charles Couture, directeur

A la Caisse, vous pouvez jouir de tous les services d'une institution moderne, et ... vous êtes chez vous!

2800 est, ch. Técumseh

945-8161

Membre de la Société ontarienne d'assurance des actions et dépôts
Membre de la Fédération des caisses populaires de l'Ontario

Vives réactions de la part des lecteurs

M. l'éditeur,

J'étais si fière, si heureuse de recevoir chaque mercredi Le Rempart! Il s'était embelli. Ça faisait chaud au coeur et j'appréciais le contenu toujours amélioré et intéressant - excepté - le 12 octobre.

Je ne sais pas pourquoi j'ai été épargnée... c'est la vérité - l'insertion malheureuse manquait dans notre journal. Mais, j'ai reçu DES APPELS de longue distance, me demandant ce que JE pouvais faire ou ce qu'ils pouvaient faire pour empêcher de corrompre NOTRE journal, Le Rempart. Je ne pouvais pas donner de conseils car je ne savais pas de quoi il s'agissait.

Aujourd'hui, je le sais. Une abonnée m'a honteusement donné sa copie. ET, JE SUIS FORT ATTRISTEE. A la direction, je demande: Pourquoi détruire la confiance et la fierté de tous nos lecteurs et rendre ainsi le travail plus difficile, quasi impossible à vos employés? Une explication et des excuses sont de mise. Aux lecteurs, aux commanditaires, aux collaborateurs, j'espère que vous aurez la bonté d'accepter - comme moi je suis prête à le faire pour UNE fois - ce que je peux déduire comme étant une erreur de jugement de la part de la direction.

Appuyons l'équipe de travail qui prépare avec entrain et intérêt notre journal, Le Rempart.

Amicalement,

Marie Bézaire
Amherstburg

Je désire, dans un autre ordre d'idée, saluer et féliciter M. Louis Bézaire pour la distinction qui lui sera décernée tout prochainement par le Club Richelieu International. C'est bien mérité!

M. l'éditeur,

Comment allez-vous réparer une telle erreur - l'annonce de volumes sur le sujet de la vie sexuelle, qui ne mentionne même pas le nom du Créateur de l'homme et de la femme, et qui encourage la nudité entre les jeunes non mariés? Est-ce qu'ils enseignent que tous les actes de mariage doivent être ouverts à la vie comme à l'amour, même en se servant d'une méthode naturelle de planification de famille?

Nous, les Français, sommes des Chrétiens responsables. Ne nous insultez pas avec l'offre de telles lectures païennes.

Sincèrement,
Julie Anne Poisson

P.S. Merci de l'article "Choisis dônc la vie" - Document présenté par les évêques catholiques de l'Ontario.

M. l'éditeur,

Je ne suis pas d'accord à recevoir des annonces publicitaires du genre de celle que vous nous avez fait parvenir par le truchement de notre journal.

Veuillez en prendre note, pour qu'à l'avenir ceci ne se reproduise plus.

Sincèrement,
Robert Vallée,
Directeur, école Lucien-Beaudoin

LE REMPART vous invite à exprimer votre opinion par écrit sur n'importe quel sujet qui vous tient à coeur. Toute lettre qui nous parvient pour publication dans les "Lettres ouvertes" doit contenir la signature véritable de l'auteur, son adresse et son numéro de téléphone, mais nous pouvons à la demande du signataire, employer un nom de plume pour protéger l'anonymat. Toute lettre sera publiée à condition qu'elle ne soit pas sujette à libelle.

Monsieur l'éditeur

C'est avec dégoût que nous avons trouvé le feuillet ci-inclus dans NOTRE journal, "Le Rempart". Comme chrétiens francophones c'est notre devoir de vous faire part de notre indignation.

Lorsque nous travaillons d'arrache-pieds pour promouvoir et transmettre notre langue, il fait mal au coeur de voir qu'un feuillet comme celui-là ait été inséré dans notre journal.

Nous demandons une explication - y a-t-il une raison financière? Si oui, vous perdrez des joueurs et ça ne payera pas du tout. Nous avons reçu des téléphones, mais quoi dire? Nous attendons.

Comme actionnaires de Le Rempart, j'ai honte et pourtant j'ai bien confiance. Qu'est-il arrivé?

Bien à vous,
Ursule Leboeuf
Pointe-aux-Roches

M. l'éditeur,

Je ne suis pas d'accord du tout avec la feuille de publicité qui accompagnait votre journal. L'éducation de la vie sexuelle fait certainement partie de notre vie. C'est absolument nécessaire; mais la publicité de ces livres a sa place. Ce n'est pas dans un journal.

J'espère ne pas voir cette annonce encore ou je vais annuler mon abonnement.

Lucille Comartin
Pointe-aux Roches

M. l'éditeur,

Au sujet du feuillet intitulé "Encyclopédie de la vie sexuelle" qui était inséré dans Le Rempart la semaine du 12 octobre, nous, les femmes de la Fédération des femmes canadiennes-françaises, sommes déçues et offensées par ce manque de délicatesse. C'est surtout les photos "pornographiques" qui ne devraient pas être dans notre petit journal français.

L'exécutif de la FFCF de Pointe-aux-Roches
Géraldine Mailloux,
présidente

M. l'éditeur,

Dans Le Rempart du 12 octobre dernier, l'annonce de "L'encyclopédie de la vie sexuelle", que je vous retourne, m'a certainement offusquée et peinée.

C'est regrettable que votre journal ait accepté de l'inclure pour ses abonnés.

Veuillez s'il-vous-plait annuler mon abonnement.

Sincèrement,
Rose Gouin
Windsor

M. l'éditeur,

Le conseil du Club de l'âge d'or Jean-Paul II, à sa réunion de mercredi le 19 octobre, a exprimé à l'unanimité sa désapprobation du feuillet publicitaire qui accompagnait Le Rempart du 12 octobre.

Cette feuille couverte de photos de mauvais goût a offencé la sensibilité de nos membres et de leurs familles. Elle n'aurait pas dû être insérée dans Le Rempart, un journal de famille que l'on encourage nos jeunes francophones à lire, un journal qui représente, depuis ses débuts, de grands principes.

Nous sommes responsables de ce qui rentre dans nos foyers et nous ne voulons plus de ce genre d'images chez nous.

Sincèrement,
Jérémie Beaulne
Président
Conseil du Club de l'âge d'or Jean-Paul II

Message de l'éditeur

Les lettres sur cette page font allusion à une feuille publicitaire encartée dans la livraison du 12 octobre de notre journal. Elle offrait en vente une série de sept volumes intitulée "L'encyclopédie de la vie sexuelle" publiée par une maison d'édition du Québec.

Comme nous croyons à la nécessité de l'éducation sexuelle, nous croyons avoir rendu service à nos lecteurs en leur ayant communiqué la possibilité de se procurer cet ouvrage qui peut servir comme un instrument, entre autres, pour cette éducation. Cela ne porte aucunement atteinte à la liberté de ceux et celles qui préfèrent utiliser d'autres moyens.

La feuille publicitaire contenait quelques photos de nudité. Nous avons jugé qu'elles n'étaient pas de mauvais goût, et que c'était à propos que ceux et celles qui songeraient à se procurer la série soient avertis du genre d'illustrations qui s'y trouvent.

Vu que l'ouvrage est destiné spécifiquement aux adultes, la feuille n'a pas été encartée dans les copies du Rempart destinées aux écoles.

Nous avons été quelque peu surpris par la réaction de nos lecteurs et lectrices représentée par les lettres sur cette page, et celles publiées la semaine dernière ainsi que par les commentaires que nous avons reçus par téléphone.

Nous les remercions cependant sincèrement de s'être donné la peine de nous communiquer leurs sentiments. Nous en tiendrons compte si une occasion nouvelle se présente où nous aurions à exercer un jugement semblable.

Jean Mongenais,
éditeur

Le Rempart

Publié tous les mercredis par Les Publications des Grands Lacs Ltée, 2418 ave Central, Windsor, Ontario, N8W 4J3, 948-4139.

Membre de l'Association de la presse francophone hors Québec

APF HQ

Editeur: JEAN MONGENAIS
Rédactrice: SUZANNE DUROCHER
Publicité nationale: CHRISTINE CARRIER
Publicité locale: SOLANGE WARD
Abonnements: SUZANNE DUROCHER
Comptabilité: CHARLOTTE MONGENAIS
Atelier: CHRISTINE CARRIER
JEANNETTE DICREDICO
Enregistré comme courrier deuxième classe.
Permis 02903.

COUPON D'ABONNEMENT

A envoyer au Rempart, 2418 avenue Central, Windsor, Ontario, N8W 4J3

Nom ____________

Adresse ____________

____

Ville: ____________

Code Postal: ____________

Téléphone: ____________

NOUVEAU OU RENOUVELLEMENT

TARIFS: au Canada - $10.00 par année; aux Etats-Unis - $15.00 par année; Ailleurs - $20.00 par année.

J'ACHÈTE

parce que c'est l'un des meilleurs placements

PROFITABLES

Les nouvelles Obligations d'épargne du Canada rapportent 9¼% la première année et un minimum garanti de 7% chacune des six années suivantes jusqu'à l'échéance.

SÛRES ET FACILES À ENCAISSER

Les Obligations d'épargne du Canada sont sûres. Le gouvernement du Canada lui-même s'en porte garant. Elles sont comme de l'argent liquide. Vous pouvez donc les encaisser en tout temps. En outre, il n'y a aucune pénalité d'intérêt à l'encaissement après le 31 décembre 1983.

CHOIX DU TYPE D'OBLIGATIONS

L'obligation à intérêt régulier: l'intérêt vous est envoyé par chèque le 1er novembre de chaque année ou versé directement à votre compte de chèque ou d'épargne.

L'obligation à intérêt composé: l'intérêt est réinvesti automatiquement dès le treizième mois et s'accumule au taux annuel en vigueur. L'intérêt est payable à l'encaissement ou à l'échéance.

DIFFÉRENTS MODES D'ACHAT

Vous pouvez acheter les obligations à intérêt régulier ou composé au comptant. Vous pouvez aussi vous procurer l'obligation à intérêt composé à tempérament par le Mode d'épargne mensuelle ou par le Mode d'épargne sur le salaire.

LIMITE D'ACHAT DE $50 000

Le montant total d'obligations qu'un individu peut détenir en propriété ou en participation ne peut excéder $50 000. Cependant, les détenteurs d'obligations de l'émission 1974 (S 29) peuvent acheter de nouvelles obligations pour un montant correspondant à la valeur de leurs S 29, en plus de la limite de $50 000. Les montants minimum et maximum d'achats individuels par le Mode d'épargne mensuelle sont respectivement de $1 000 et $10 000.

COUPURES À COMPTER DE $100

Les Obligations d'épargne du Canada sont offertes en coupures aussi petites que $100 pour les obligations à intérêt composé et $300 pour les obligations à intérêt régulier. La coupure la plus élevée est de $1 000 dans les deux cas.

QUI PEUT EN ACHETER?

Tout résident canadien, adulte ou mineur. On peut aussi les acquérir par voie de succession ou dans le cadre de certains régimes d'épargne enregistrés comme le stipule la formule de souscription.

EN VENTE MAINTENANT

Vous pouvez acheter vos Obligations d'épargne du Canada jusqu'au 7 novembre inclusivement au comptant sans payer l'intérêt couru. La vente selon le Mode d'épargne mensuelle prend fin le 7 novembre 1983.

Toutefois, le ministre des Finances peut, à sa discrétion, mettre fin à la vente en tout temps.

OÙ LES ACHETER?

Dans toutes les institutions financières autorisées: banques, courtiers, sociétés de fiducie et caisses populaires.

L'ÉMISSION 1974 (S 29) ARRIVE À ÉCHÉANCE.

Nous rappelons aux détenteurs d'obligations de l'émission S 29 émise en 1974 que celles-ci arrivent à échéance le 1er novembre de cette année et qu'elles donnent droit à un boni de $228.80 par tranche de $1 000. N'oubliez pas que celles-ci ne rapportent plus d'intérêt à compter de cette date.

BONNE NOUVELLE POUR LES DÉTENTEURS D'ÉMISSIONS ANTÉRIEURES

Pour l'émission 1982, le taux minimum garanti de 8½% est majoré à 9¼% pour l'année commençant le 1er novembre 1983. Pour chacune des années suivantes jusqu'à l'échéance, le taux minimum garanti de 8½% continue de s'appliquer.

Pour toutes les autres émissions en cours, le taux de 10½% s'applique pour l'année commençant le 1er novembre 1983 et continuera de s'appliquer jusqu'à l'échéance.

Veuillez noter que pour les émissions 1972 (S 27), 1973 (S 28), 1975 (S 30) et 1976 (S 31), les détenteurs bénéficieront du rendement de 10½% par l'entremise d'un boni payable en espèces à l'échéance.

Les détenteurs de ces émissions doivent cependant garder leurs obligations jusqu'à l'échéance pour avoir droit au boni. Néanmoins, ils peuvent encaisser leurs coupons d'intérêt chaque année.

Pour plus de renseignements, consultez le feuillet "Taux" que vous trouverez dans toutes les institutions financières autorisées.

Comme vous le voyez, les Obligations d'épargne du Canada constituent l'un des meilleurs placements que vous puissiez faire. Achetez vite les vôtres!

9¼%

la première année

les Obligations d'épargne du Canada

C'est sûr!

Canada

Nouveau commerce de bois dans la région

Qu'est-ce que l'on fait quand Monsieur a travaillé longtemps à la coupe du bois en chantier et puis à sa finition et il a beaucoup aimé cela, et que Madame, elle, aime beaucoup traiter avec le public?

On commence un commerce de vente de bois!

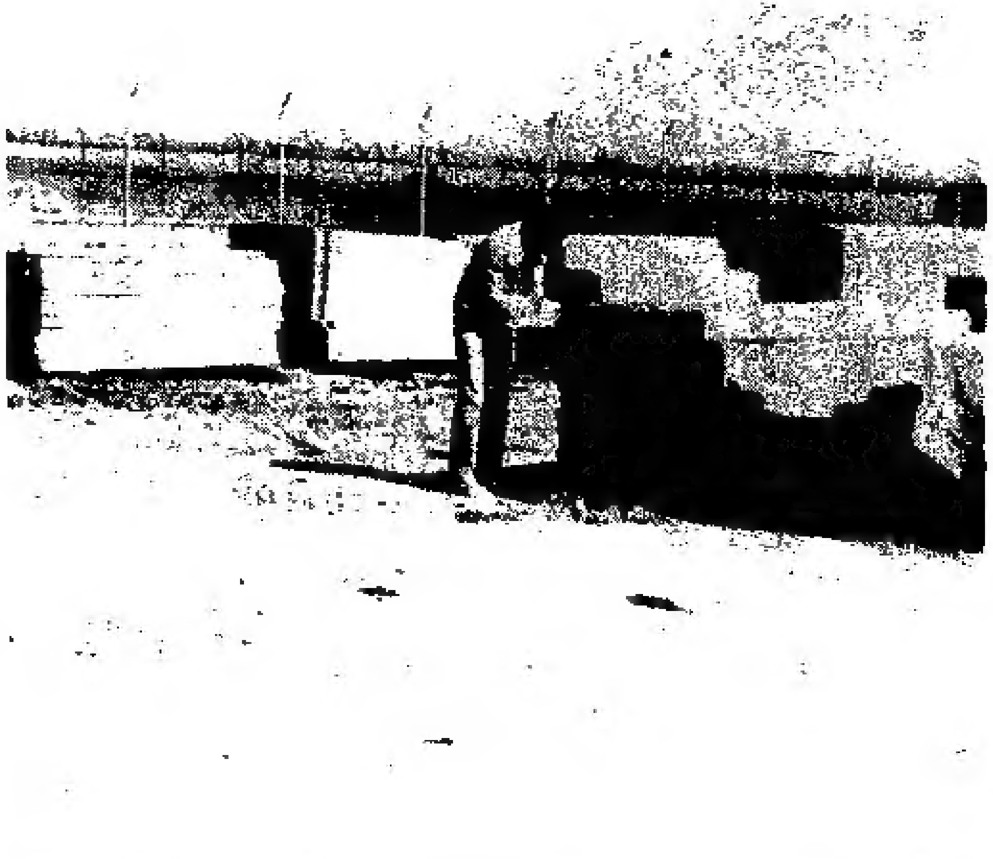
En tout cas, c'est cela qu'ont fait Gabriel et Nycole Blanchette ... et c'est ainsi que "Country Lumber" a vu le jour il y a quelques mois.

On y vend le bois brut pour la construction, la réparation et les ajouts aux maisons, aux garages et aux remises.

Et on parle déja d'expansion!

Au printemps, on projette la construction d'un entrepôt pour vendre le contreplaqué de finition et l'isolation pour les demeures.

Un des facteurs qui contribue au succès de l'entreprise, outre l'enthousiasme des propriétaires, c'est que l'emplacement est très facile d'accès pour les gens de la ville comme pour ceux du comté: la cour est située sur la route 42, presque directement en face du terrain d'atterrissage de l'aéroport de Windsor.



Nycole Blanchette vérifie un chargement de bois récemment arrivé à "Country Lumber"

C'est en Abitibi que Gabriel Blanchette a pris le goût de travailler "dans le bois" et c'est de là que le couple est venu s'établir dans la région en 1971. Ils demeurent maintenant à Técumseh avec leurs deux filles Manon et Chantal.

Du nouveau chez

Bud & Rita's Beauty Salon!

636 Notre Dame, Belle-Rivière

Terri [Hastings] Boileau

— Artiste de maquillage et consultante de produits de beauté
— Ligne complète de produits

RMB natura

manicures, massages faciaux, faux ongles, etc.

Nous vous invitons à échantillonner les produits de maquillage et pour le soin de la peau

728-3596 RMB natura 728-1060

Evitez la fumée
Pour mieux respirer

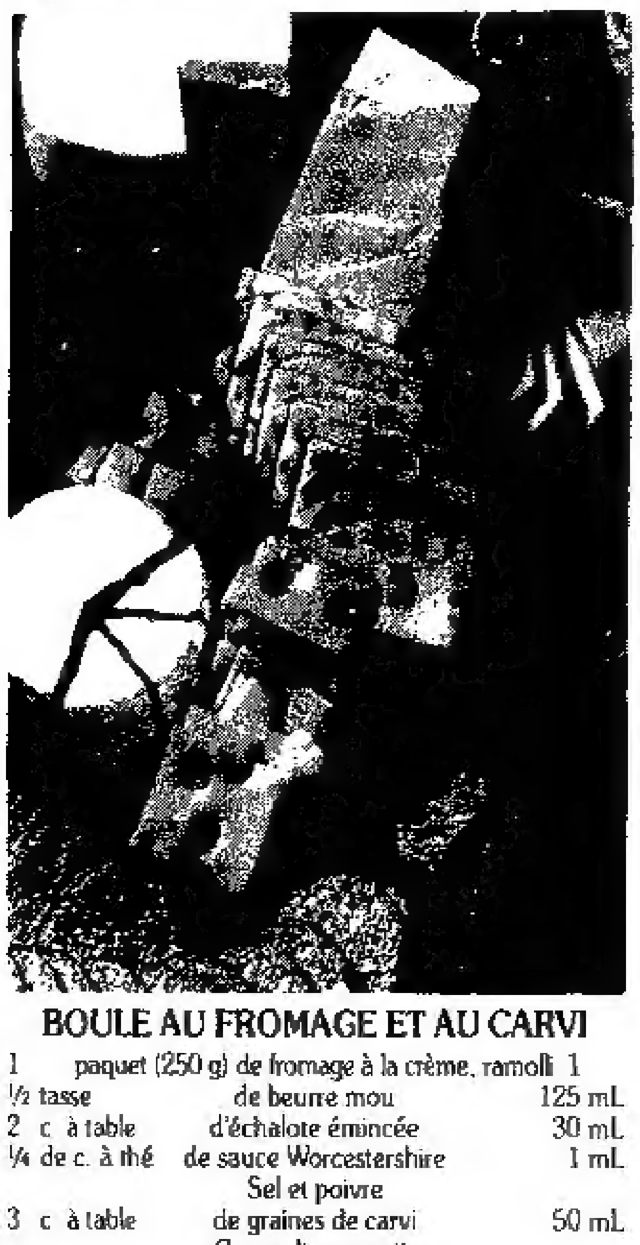
Les bonnes idées laitières

Le mois d'octobre nous amène le Grand Festival des Fromages et c'est le temps de faire de nouvelles expériences. Pourquoi ne pas faire l'essai de 2 ou 3 nouveaux fromages ce mois-ci? Il existe plus de 50 variétés et vous apprécierez avec quel art les fromagers canadiens ont su capter la véritable saveur des plus frands fromages du monde

La saison des Fêtes à nos portes, un plateau de fromages est la solution rêvée à l'éternelle question. "Que servir aux invités?" Une excellente occasion de leur faire connaître vous propres découvertes en matière de fromage tout en vous offrant un petit repos

Compter 4 onces (125 g) de fromage par personne. Acheter en plus grande quantité des grands favoris tels le Cheddar, le Suisse ou le Brick et en plus petite quantité de vos nouvelles trouvailles. Varier l'éventail des fromages selon le nombre d'invités. Six variétés suffisent pour régaler de 8 à 10 personnes. Disposer un assortiment de pain, de craquelins et de fruits pour accompagner les fromages. Il faut toutefois se rappeler que le fromage est à son meilleur lorsqu'il est servi à la température de la pièce. Il faut le retirer du réfrigérateur une heure avant de le servir et lui laisser son emballage lequel lui conservera toute sa fraîcheur.

Si le temps le permet, une BOULE AU FROMAGE ET AU CARVI complémenterait magnifiquement votre plateau. Préparer notre recette à l'avance, emballer et réfrigérer. Retirer-la du réfrigérateur une demi-heure avant le service.



BOULE AU FROMAGE ET AU CARVI

1	paquet (250 g) de fromage à la crème, ramolli	1
½ tasse	de beurre mou	125 mL
2 c. à table	d'échalote émincée	30 mL
¼ de c. à thé	de sauce Worcestershire	1 mL
	Sel et poivre	
3 c. à table	de graines de carvi	50 mL
	Craquelins assortis	

Défaire en crème le fromage et le beurre. Incorporer, tout en battant, l'échalote et la sauce Worcestershire. Saler et poivrer au goût. Réfrigérer jusqu'à l'obtention d'une pâte assez ferme pour être façonnée en boule. Étendre les graines de carvi sur un carré de papier paraffiné. Rouler la boule au fromage sur les graines pour bien l'enrober; aplatir légèrement la boule. Envelopper et réfrigérer 6 heures ou toute la nuit. (Se conserve durant quelques jours). Retirer du réfrigérateur ½ heure avant de servir sur des craquelins. Donne une boule au fromage

Recettes soigneusement choisies et éprouvées par le Bureau laitier du Canada

Chacun à sa place.

Ce qui a toujours été une bonne idée a maintenant force de loi.

À compter du 1er novembre 1983, les enfants en bas âge seront inclus dans la loi exigeant que tous, depuis les nouveau-nés jusqu'aux personnes âgées, soient bien retenus lorsqu'ils voyagent dans une voiture.

Pour les enfants cela signifie que:

- Les nouveau-nés pesant jusqu'à 9 kilogrammes (20 livres) doivent être attachés dans un siège de sécurité tourné vers l'arrière;
- Les enfants en bas âge pesant entre 9 et 18 kilogrammes (20 à 40 livres) doivent être assis dans un siège de sécurité tourné vers l'avant dans la voiture de leurs parents ou des personnes en charge; sinon, ils doivent être retenus par une ceinture de sécurité ventrale;
- Les petits de la maternelle pesant entre 18 et 23 kilogrammes (40 à 50 livres) doivent porter une ceinture ventrale.
- Les enfants plus âgés doivent porter une ceinture de sécurité complète.

Protégez-les...attachez-les.

Ministère des Transports et des Communications
Ontario
James Snow, ministre
William Davis, premier ministre

Mme M
la FFC

(Windsor Sl
Mme Madel
Leal de Ruscom
té nommée pour
mandat de deux
au poste de pr
dente régionale d
Fédération des f
mes canadien
françaises (FF
lors du congrès r

Le Conse
réagit à l
du gouv

(Windsor SMD)
rappòrt du comite
hoc du Conseil
ducation de Wind
formé pour don
une réponse au g
vernement con
nant l'entente su
gestion des éc
élémentaires et
condaires de lan
française a été
dossé par le Con
d'éducation au co
d'une récente r
nion.

Le rapport so
vait quelques po
d'inquiétudes fac
la proposition
gouvernement
indiquait, er
autres, qu
nombre minimum
conseillers fran
phones soient é
au Conseil.
membres du com
ont questionné
rôle de ces cons
lers face aux disc
sions du Conseil
d'autres questi
ne touchant pas
francophones.

De plus, le com
se préoccupait
fait que, puisque
plupart des fran
phones sont cath
ques, l'établis
ment de conseill
francophones a
menterait disprop
tionnellement l'i
luence des cath
ques au sein du C
seil public. Cep
dant, le Conseil
décidé de rad
cette partie du r
port.

Le rapport indiq
également q
existe des pro
lèmes quant à l'én
mération des él
teurs francophon
qui, on se souvie
dra, avait provoq
un tollé de réactio
quant à son ineffic
cité la première f
qu'on l'a essayé.

En conclusion,
rapport déclare q
la meilleure forn
de gestion sera
l'établissement d'
conseil homogène
langue française.

Le comité ad h
était formé
membres du comi

Mme Madeleine Leal présidente régionale de la FFCF pour un autre deux ans

(Windsor SMD) Mme Madeleine Leal de Ruscom a été nommée pour un mandat de deux ans au poste de présidente régionale de la Fédération des femmes canadiennes-françaises (FFCF) lors du congrès régional tenu au Collège St-Clair samedi. Mme Leal avait indiqué qu'elle n'avait plus le temps nécessaire de s'occuper des tâches de présidente régionale mais a tout de même accepté le poste en déclarant que les activités devront être peu nombreuses lors de son mandat.

Mme Rachelle Gaudreault était personne-ressource dans l'atelier "La femme, chef de famille" dossier qui est d'ordre prioritaire à la FFCF nationale.

Une adjointe à la présidente a également été nomée soit Mme Pat Leclerc, présidente de la section St-Jérôme de Windsor qui aidera la présidente régionale au besoin.

La soixantaine de femmes présentes à la journée d'étude ont participé à quatre ateliers offerts au cours de la journée.

Un des ateliers en particulier avait comme thème "La femme, chef de famille" et selon la personne-ressource, Mme Rachelle Gaudreault, agente de formation au FFCF nationale, ce dossier est prioritaire au niveau national.

Faisant allusion à la situation actuelle qui est telle qu'une Canadienne sur quatre âgée de plus de 45 ans se retrouve seule, les participantes ont discuté des nombreux préjugés qui existent face à la femme qui est seule. La société a tendance à mettre le blâme sur la jeune femme qui a un bébé et de lui laisser se débrouiller par elle-même. De plus, la femme qui est veuve, divor-

suite à la page 10

OFFRE D'EMPLOI

Electrolux Canada
recherche
2 vendeurs(ses)
pour démontrer leurs appareils ménagers dans les maisons
Pour entrevue
Contacter:
M. Théroux **944-7755**

Marcel's Garage & Bodyshop
A DIVISION OF JEROME MARIER & SONS LTD
SERVICE COMPLET DE DEBOSSAGE ET DE REPARATION
Nous acceptons toutes les évaluations faites par les assureurs
945-1181
5584 est chemin Tecumseh (angle Ferndale)
Réparations d'auto
Alignement
Voitures à utiliser à prix modique pendant les réparations
"Il nous fait plaisir de vous servir en français"

Le Conseil d'éducation réagit à la proposition du gouvernement

(Windsor SMD) Le rappôrt du comité ad hoc du Conseil d'éducation de Windsor formé pour donner une réponse au gouvernement concernant l'entente sur la gestion des écoles élémentaires et secondaires de langue française a été endossé par le Conseil d'éducation au cours d'une récente réunion.

Le rapport soulevait quelques points d'inquiétudes face à la proposition du gouvernement qui indiquait, entre autres, qu'un nombre minimum de conseillers francophones soient élus au Conseil. Les membres du comité ont questionné le rôle de ces conseillers face aux discussions du Conseil sur d'autres questions ne touchant pas les francophones.

De plus, le comité se préoccupait du fait que, puisque la plupart des francophones sont catholiques, l'établissement de conseillers francophones augmenterait disproportionnellement l'influence des catholiques au sein du Conseil public. Cependant, le Conseil a décidé de radier cette partie du rapport.

Le rapport indique également qu'il existe des problèmes quant à l'énumération des électeurs francophones qui, on se souviendra, avait provoqué un tollé de réactions quant à son inefficacité la première fois qu'on l'a essayé.

En conclusion, le rapport déclare que la meilleure forme de gestion serait l'établissement d'un conseil homogène de langue française.

Le comité ad hoc était formé de membres du comité d'éducation du Conseil ainsi que de deux membres du Comité consultatif de langue française de Windsor qui avait pour mandat de formuler une recommandation au gouvernement concernant la gestion des écoles françaises dans la province.

Ministère de la Consommation et du Commerce (Ontario)

Loi sur le courtage commercial et immobilier

Avis de confiscation d'obligation

Tout créancier, au titre d'un contrat relatif à un immeuble, de Stevan Mustac qui faisait affaires à titre de courtier en immeubles dans la ville de Windsor, dans le comté d'Essex jusqu'au 16 août 1982, doit déposer sa réclamation, accompagnée d'une copie du jugement ou d'une preuve de réclamation dans la faillite attestée par le syndic le 24 février 1985 ou avant cette date, auprès du registraire désigné par la Loi sur le courtage commercial et immobilier, au 555, rue Yonge, Toronto (Ontario) M7A 2H6.

Après la date fixée, le produit de l'obligation confisquée de Stevan Mustac sera réparti entre les créanciers qui se seront conformés aux conditions ci-dessus.

A remarquer que si le montant total des réclamations admissibles excède le produit de l'obligation confisquée, la répartition se fera en proportion des créances.

Toronto, le mercredi 12 octobre 1983

Le registraire,

Allen Binstock
LOI SUR LE COURTAGE COMMERCIAL ET IMMOBILIER

Évadez-vous!
avec les *Escapades VIA Rail*

On a tous besoin d'échapper à la routine de temps à autre. C'est pourquoi VIA Rail a conçu les Escapades, des mini-vacances complètes dans quelques-unes des plus grandes villes canadiennes. L'aventure commence dans le confort d'un train VIA. Détendez-vous. Découvrez de nouveaux paysages et oubliez vos problèmes; VIA a pensé à tout: transport, hôtel de choix et même une visite guidée de la ville. C'est la grande évasion à petit prix! N'attendez plus! Appelez votre agent de voyages ou VIA à 256-5511

*Prix par personne, à raison de deux adultes par chambre. Prix disponibles pour les séjours prolongés et pour un choix d'hôtels. Tarifs et conditions donnés sous réserve de changement possible sans préavis.

MONTRÉAL
Aller-retour en voiture coach
2 nuits au Centre Sheraton
Visite guidée
190 $*

QUÉBEC
Aller-retour en voiture coach
2 nuits à l'hôtel Québec Hilton
Visite guidée
226 $*

VOYAGEZ BIEN. PRENEZ LE TRAIN.
VIA

Calendrier des événements

Il nous fait plaisir de faire mention gratuitement ici de tout événement d'intérêt aux francophones dont on nous fait part au moins 2 semaines à l'avance.

Tous les mercredis: Réunion en français d'Al-Anon
Endroit: Salle paroissiale St-Anne, chemir Lespérance à Técumseh
Heure: 13h

Tous les mercredis: Programme en français pour les enfants
Endroit: Bibliothèque du mail Técumseh
Heure: 10h15 - 11h.

Tous les jeudis: L'heure du conte pour les enfants d'âge préscolaire
Endroit: Bibliothèque municipale de Windsor, 850 rue Ouellette
Heure: 14h30 à 15h30

26 octobre: Pratique pour les personnes intéressées à jouer au ballon-volant pour l'Association francophone des sports et loisirs Windsor-Essex
Endroit: Ecole secondaire l'Essor
Heure: 21h

29 octobre: Fête de l'Hallowe'en pour les membres du Club Alouette
Endroit: Centre canadien-français
Heure: 21h
Musique de Leer's Brothers
Prix pour meilleurs costumes: 1er - $25., 2ième - $15., 3ième - $10.

30 octobre: Récital avec Arlene Janzen au violon, Henry Janzen au viola et Richard Piippo au violoncelle présenté par l'école de musique de l'Université de Windsor
Endroit: Moot Court, édifice de la faculté de droit
Heure: 20h15
Entrée: $5.00 adultes, $2.50, étudiants et aînés.

13 au 19 novembre: Festival de la Moisson
Endroit: Pointe-aux-Roches
Au programme: 13 novembre - banquet 10ième anniversaire du Centre culturel St-Cyr.
Voir article à la une.

Des meilleurs idées...pour de meilleurs bureaux

Monarch
OFFICE SUPPLY LIMITED

1835 Provincial (anciennement Route 98)
Windsor, Ontario
966-2400

Livraison gratuite tous les jours — **Amplement de stationnement gratuit**

AVIS D'ASSEMBLEE GENERALE ANNUELLE

Caisse populaire Windsor Limitée

Chers sociétaires,

Vous êtes cordialement invités à participer à la trente-cinquième assemblée générale de la Caisse populaire Windsor Limitée samedi le 26 novembre à 13h30 au Centre canadien-français, 2418 avenue Central, Windsor

Jean-Charles Couture,
secrétaire-trésorier et gérant

$1,6 million à l'Hôtel-Dieu pour des travaux de construction

Le ministère de la Santé vient d'octroyer $1,669,000 par l'entremise du Conseil de leadership et de développement industriel (CLDI) de l'Ontario pour l'exécution d'un projet de création d'emplois à l'hôpital Hôtel-Dieu Saint-Joseph de Windsor.

$15,6 millions en tout seraient octroyés à 15 hôpitaux ontariens par l'entremise du CLDI pour accélérer divers travaux de construction projetés ou en cours.

L'Hôtel-Dieu utilisera ces fonds au cours des deux prochaines années pour accélérer la construction d'un service de médecine nucléaire et d'une unité distincte de cardiologie, ainsi que pour améliorer l'unité de pédiatrie.

Les 14 autres hôpitaux qui recevront des fonds du CLDI sont situés à Bancroft, Barrie, Belleville, Brantford, Chatham, Hamilton, Attawapiskat, Ottawa, Peterborough, Picton et Toronto.

Ces fonds, octroyés par l'entremise du CLDI, représentent une partie des $167,5 millions que le gouvernement s'est engagé à affecter à des projets visant avant tout à créer des emplois.

Les annonceurs dans Le Rempart se donnent la peine de vous annoncer en français leur marchandise et leurs services. Dites-leur que vous l'appréciez!

Index de Services en français

Equipement de bureau
FAF Business Machines
(Mike et Marcella Skrobar)
5739 est, ch. Técumseh, Windsor
945-0555

Equipement sportif
R.B.'s Sport Shop
(Roger Beuglet)
1130 ch. Lespérance
Técumseh
735-3112

Belle River Sports Center
481 rue Notre Dame,
Belle-Rivière
728-3717

Imprimerie
Imprimerie Lacasse
12129 ch. Técumseh
Técumseh
735-4121

Institutions financières
Caisse populaire de Pointe-aux-Roches Ltée
C.P. 100
Pointe-aux-Roches
798-3026

Caisse populaire Técumseh Ltée
1120 ch. Lespérance
Técumseh
735-6069

Caisse populaire Windsor Ltée
2800 est, ch. Técumseh, Windsor
945-8156, 945-8161

Dutch-Canadian Kent Credit Union Ltd.
(M. André Watier)
PainCourt, Ontario
351-1344

Librairie
Editions Champlain
(voir annonce ci-contre)

Librarie du sud-ouest
(voir annonce ci-contre)

Photographes
St. Louis Studio & Camera Inc.
(M. Georges St. Louis)
12065 ch. Técumseh
Técumseh
735-2622

The Photographer
(Mme Marthe Cybulski)
859 rue Moy
Windsor
253-4535

Réception, salle à louer
Centre Canadien-français
(M. Steve (Hamel) Ward)
2418 ave Central
Windsor
945-1189

Rénovations de meubles
Comeau Furniture Restorers Ltd.
270 ave Inshes
Chatham
352-2303

Salon de coiffure
Boutique Astral
(Rolande Tremblay)
2851 ave Howard,
Windsor
966-2282

Salons funéraires
Salon Funéraire Janisse Frères Limitée
1139 ave Ouellette
Windsor
253-5225

Salon Funéraire Marcotte
(Jérôme P. Marcotte)
870 est, Wyandotte
Windsor
12105 ch. Técumseh
Técumseh
253-3577, 735-2830

Melady's Funeral Home
572 rue Notre-Dame,
Belle-Rivière
728-1500

Services agricoles
La Co-opérative de Pointe-aux-Roches
(voir annonce ci-contre)

Agent et évaluateur d'immeubles
Omer Dubuc
Buckingham Realty
4523 est, ch. Técumseh
Windsor
948-8171, 734-6369

The Permanent
(voir annonce ci-bas)

Assurances générales
Kenex Insurance Brokers Ltd.
(M. Yvon Mongeau)
19 nord, rue Queen
Tilbury
682-0451, 682-2391

The Cooperators
M. Luc Mailloux
C.P.9 Emeryville,
(Puce)
N0R 1C0
727-3855, 254-2521

Bois de Construction
Country Lumber
3755 Route 42
(en face de l'aéroport)
Windsor
Gabe ou Nycole Blanchette
Bur.: 966-4747
Rés.: 735-3446

Automobiles — pièces
A & L Auto Wreckers Ltd.
(MM. André Lanoue, Raymond Bisnaire)
Route 2, angle ch. Comber (77)
776-5274, 798-3525

Comptables agréés
Cox, Hyatt & Company
(M. Donald Lassaline)
875 ave Ouellette,
Pièce 200
Windsor
258-4626

Disc Jockey
Champ D.J.
(M. Thomas Labonté)
833 St. Louis, Windsor
944-2913

Epicerie
Chez Guy Epicerie
Pointe-aux-Roches
798-3028

Services agricoles
La Co-opérative de Pointe-aux-Roches
(voir annonce ci-contre)

Services légaux
Me Marcel D. Baillargeon
1520 Lespérance
Técumseh
735-2483

Me Roger J. DesRosiers
408 éd. Canada Trust
angle University et Victoria Windsor
258-7352

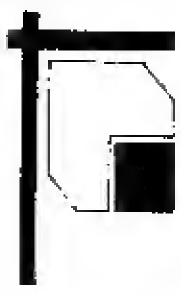
Service de placements
Regal Capital Planners
M. Gérald Potvin
333 est, rue Wyandotte
254-3301

Trophées et plaques
Belle River Trophy Awards
(Mme Louise et Claude Crevier)
1490 Route 2, à l'ouest de Belle-Rivière
727-6361

Librairie du SUD-OUEST

choix de livres, disques et jeux pour adultes et enfants.

734-1960
6555 ch. Malden
Windsor, Ontario
N9H 1T5



Pour vendre ou acheter un immeuble, Contactez

PIERRE LeBLANC.....
The Permanent

bureau: **944-2284**
Service d'appel: **254-5147 no C-242**

De passage a Toronto... ou par courrier...

livres et disques français

Choix complet pour tous les goûts et tous les âges

Editions Champlain Ltée.

107 rue Church
Toronto, Ontario
M5C 2G5

(416) 364-4345

Invitation à tous les francophones à nous téléphoner ou à venir nous voir au sujet de leurs besoins agricoles ou de jardinage

Marchands de
- fourage
- engrais
- grain
- quincaillerie
- accessoires electriques
- petrole (huile et essence)

La Co-opérative de Pointe-aux-Roches

Comber Side Road au sud de Pointe-aux-Roches
Succursale: Rang 12 - 13 à l'est du chemin Belle-River

798-3011 798-3012

Résultats du 23 octobr
#4 Les Astros
#7 Les Faibles
#16 Les 69's
#12 Les Valncoeurs
#6 Les Eclairs

Résultats du 23 octobre
#4 Mother's
#6 Labelle Janitorial

L'Era

Résultats du 21 octobre

#4 Les Rêveurs
#9 Les Bozos
#1 Les Etoiles
#6 Les Loups
#2 Les Martiens
#3 Les Pacmans
#10 Les Corneilles
#7 Les Courageux
#8 Les Chanceux
#5 Les Pigeons

Plus haut simple

Ballon-bala

l'AFSLWE

Résultats du 23 octobre
FEMMES
RB's Sport Shop
Club Nevada

Caisse populaire
Paquette Windows

HOMMES
Village Inn
Club Alouette

L'Essor
Island View Tavern

Les enfants jouent tou samedis entre 15hre 17hres à l'arena de St- Beach. Le Rempart com cera à publier les rés dans quelques semaines

Fleur de Lys - femmes

Résultats du 19 octobre

#1 Les Grenouilles
#2 Les Poutines
#4 Les Lunes
#3 Les qats Catherines

Plus haut simple individus
Angèle Lapierre
Jocelyne Poulin

Equipes
#2 Les Poutines
#1 Les Grenouilles

Plus haut triple individus
Angèle Lapierre
Huguette Haskett

Equipes
#2 Les Poutines
#1 Les Grenouilles

Plus haute moyenne individus
Angèle Lapierre
Huguette Haskett

des

ecter à des pro-
visant avant tout
er des emplois.

bées et plaques
River Trophy
ds
Louise et
e Crevier)
Route 2, à l'ouest
lle-Rivière
861

s et jeux
nts.

55 ch. Malden
ndsor, Ontario
N9H 1T5

-242

courrier...

rançais
ûts et tous

in Ltée.

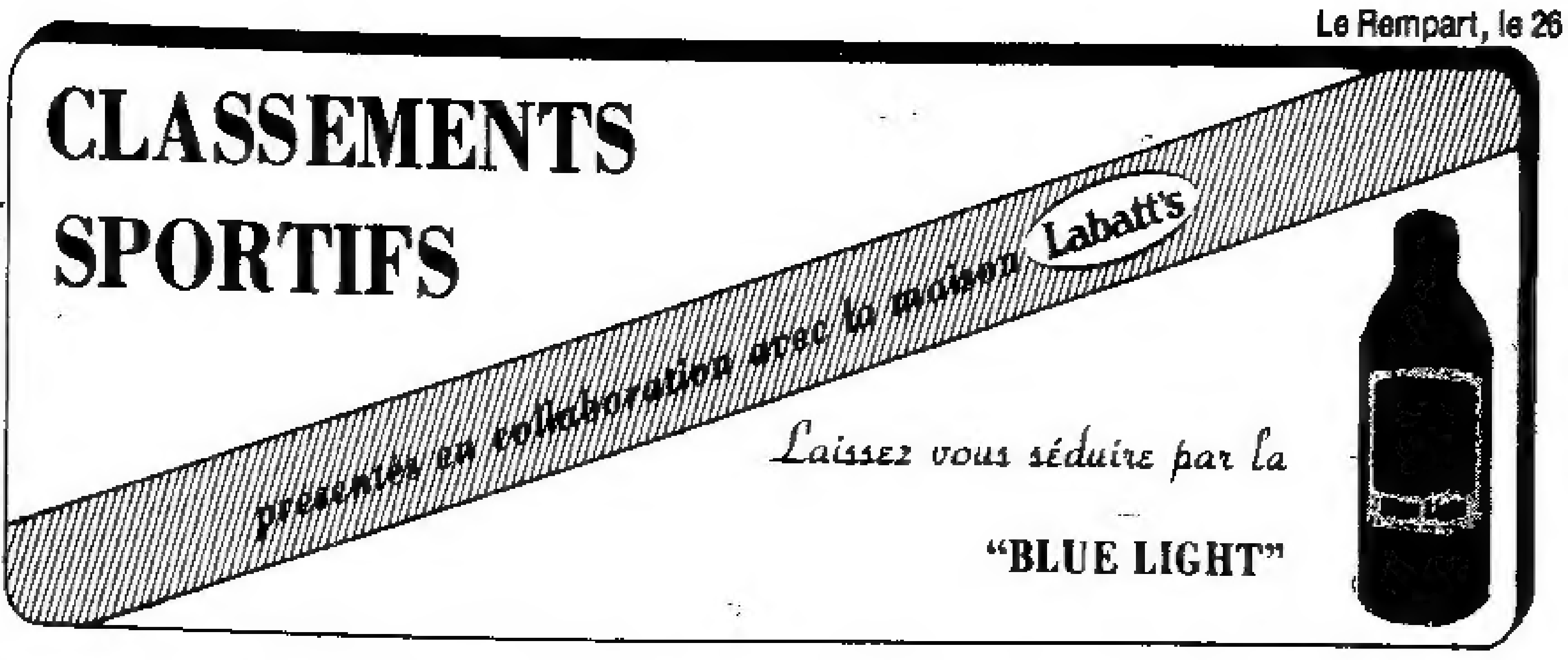
416)
4-4345

ues
ence!

ve de
oches
d de

du chemin

-3012



Les Joyeux Troubadours de l'AFSLWE

Résultats du 23 octobre

#4 Les Astros	26
#7 Les Faibles	26
#16 Les 69's	24
#12 Les Vaincoeurs	24
#6 Les Eclairs	22
#14 Les Cosmos	21
#11 Les Champions	21
#2 Les Cardinals	20
#15 Les Rubix	19
#10 Les Dépanneurs	18
#13 Les Pionniers	15
#8 Les Bimbos	12
#5 Les Tigres	11
#9 Les Pacmans	9
#1 Les Barons	7
#3 Les Apprentis	5

Plus haut simple

HOMMES

Claude Lefort	197
Omer Girard	195
Gilles Chiasson	191

FEMMES

Solange Ward	179
Henriette Michaud	179
Murielle Gauvin	172
Françoise Grondin	167

EQUIPES

#6 Les Eclairs	735
#11 Les Champions	724
#7 Les Faibles	718

Plus haut triple

HOMMES

Gilles Chiasson	558
Omer Girard	502
Gaston Landry	501

FEMMES

Solange Ward	495
Charlene Boudreau	442
Shelley Tracey	438

EQUIPES

#11 Les Champions	2060
#6 Les Eclairs	2051
#7 Les Faibles	2042

Plus haute moyenne

HOMMES

Gilles Chiasson	176
Donald Lassaline	168
Omer Girard	166

FEMMES

Shelley Tracey	150
Solange Ward	148
Françoise Grondin	145

Fleur de Lys de l'AFSLWE

Résultats du 23 octobre

#4 Mother's	25
#6 Labelle Janitorial	24
#11 RB's Sport Shop	22
#8 Les Grenouilles	21
#3 Donald Ethier Paving	18½
#1 Misfits	18½
#9 Fantasin	17
#5 Les Jeunes	17
#12 Trisha's Tavern	15
#7 Les Pirates	12
#10 Goufers	11
#2 M & R Painting	9

Plus haut simple

HOMMES

Paul Poulin	205
Pierre Chrétien	193
Jean-Nil Germain	189
Donald Ethier	189

FEMMES

Angèle Lapierre	203
Martine Chrétien	200
Line Duguay	181

EQUIPES

#12 Trisha's Tavern	898
#9 Fantasin	878
#6 Labelle Janitorial	851

Plus haut triple

HOMMES

Raymond Laroche	506
Donald Ethier	503
Paul Poulin	501

FEMMES

Angèle Lapierre	557
Line Duguay	539
Martine Chrétien	506

EQUIPES

#9 Fantasin	2488
#5 Les Jeunes	2433
#4 Mother's	2432

Plus hate moyenne

HOMMES

Paul Poulin	161
Pierre Chrétien	161
Donald Ethier	160
René Verpaelst	158
Jean-Nil Germain	158

FEMMES

Angèle Lapierre	177
Line Duguay	158
Mable Verpaelst	157

L'Erablière de l'AFSLWE

Résultats du 21 octobre

#4 Les Rêveurs	28
#9 Les Bozos	22
#1 Les Etoiles	22
#6 Les Loups	21
#2 Les Martiens	18
#3 Les Pacmans	16
#10Les Corneilles	16
#7 Les Courageux	14
#8 Les Chanceux	11
#5 Les Pigeons	7

Plus haut simple

HOMMES

Dominic Grondin	221
Dave Chalcraft	208
Jean-Albert Godin	196

FEMMES

Solange Ward	190
Lise Chartrand	188
Cécile Langlois	168

EQUIPES

#4 Les Rêveurs	657
#8 Les Chanceux	576
#3 Les Pacmans	570

Plus haut triple

HOMMES

Dave Chalcraft	541
Dominic Grondin	517
Jerry Richer	517

FEMMES

Solange Ward	508
Cécile Langlois	459
Lise Chartrand	436

EQUIPES

#4 Les Rêveurs	1752
#3Les Pacmans	1638
#9 Les Bozos	1604

Plus haute moyenne

HOMMES

Dominic Gaudet	151
Roger Hamel	150
Jules Lavigne	144

FEMMES

Solange Ward	150
Cécile Langlois	129
Henriette Michaud	126

Ballon-balai de l'AFSLWE

Résultats du 23 octobre

FEMMES

RB's Sport Shop	4
Club Nevada	1
Caisse populaire	5
Paquette Windows	0

HOMMES

Village Inn	2
Club Alouette	1
L'Essor	3
Island View Tavern	0

Les enfants jouent tous les samedis entre 15hres et 17hres à l'arena de St-Clair-Beach. Le Rempart commencera à publier les résultats dans quelques semaines.

Fleur de Lys - femmes

Résultats du 19 octobre

#1 Les Grenouilles	21
#2 Les Poutines	21
#4 Les Lunes	16
#3 Les qats Catherines	12

Plus haut simple individus

Angèle Lapierre	184
Jocelyne Poulin	179

Equipes

#2 Les Poutines	673
#1 Les Grenouilles	646

Plus haut triple individus

Angèle Lapierre	513
Huguette Haskett	488

Equipes

#2 Les Poutines	1839
#1 Les Grenouilles	1817

Plus haute moyenne individus

Angèle Lapierre	158
Huguette Haskett	156

La ligue de dards "Pic-partout" de l'AFSLWE

Résultats du 20 octobre

Les Pic-bois	6
Les Poilus	3
Les Tueurs	5
Les Tireurs	4

Classements

1ère Les Tireurs	16
2ième Les Pic-bois	15
3ième Les Tueurs	14
4ième Les Poilus	9

Plus haut pointage

Homme

Roger Chiasson	133

Femme

Cécile Gifford	117

Centraide
United Way

Centraide
United Way

Cette année, les quarante-et-un organismes associés à la campagne

CENTRAIDE (UNITED WAY)

ont plus d'individus et de familles à secourir que jamais auparavant.

Afin que l'objectif minimal de $4,530,000 soit atteint, il faut que chaque citoyen de Windsor et du comté d'Essex contribue sa juste part.

Si on vous sollicite au travail, engagez-vous. Sinon, utilisez l'enveloppe que vous venez de recevoir par courrier pour retourner votre contribution par chèque ou en autorisant des déductions régulières de votre compte de banque ou de caisse populaire.

Soyez généreux... le besoin est là!

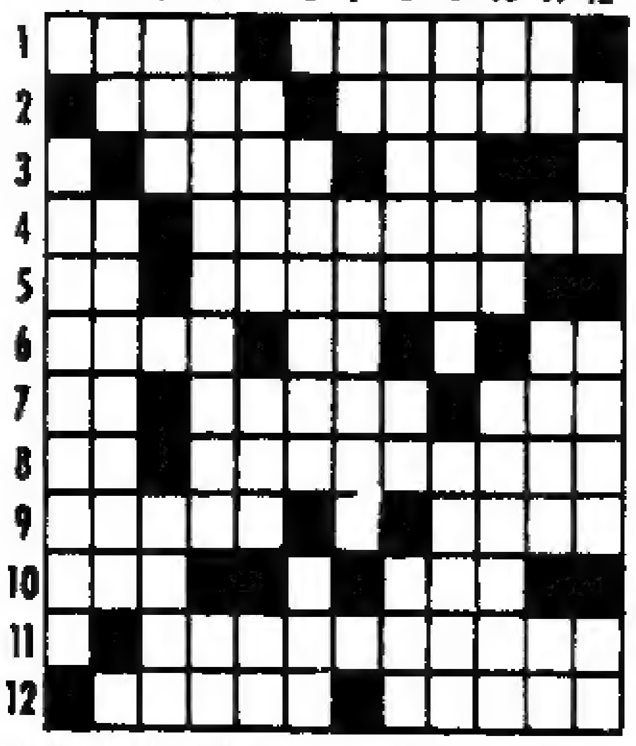
(reçus pour fins d'impot)

CENTRAIDE WINDSOR-ESSEX
1695 ouest, rue University, Windsor
N9B 1C3

258-3033

mots croisés

PROBLEME 5605



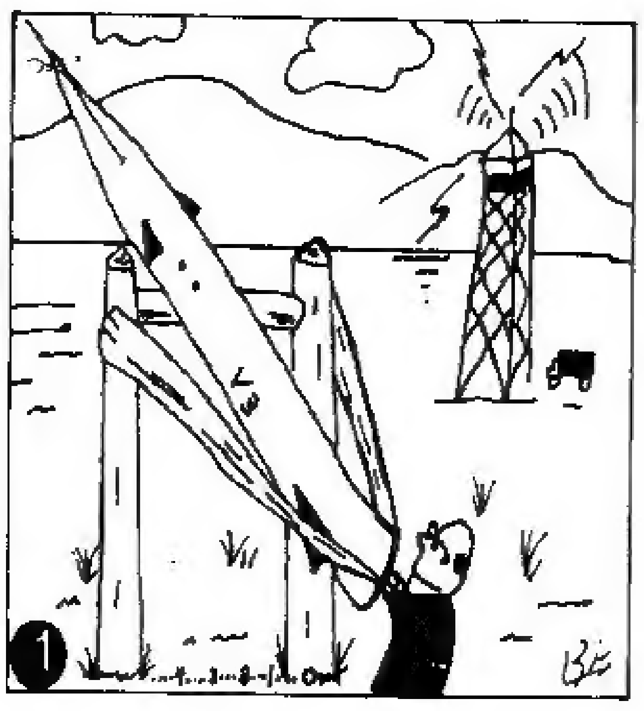
HORIZONTALEMENT

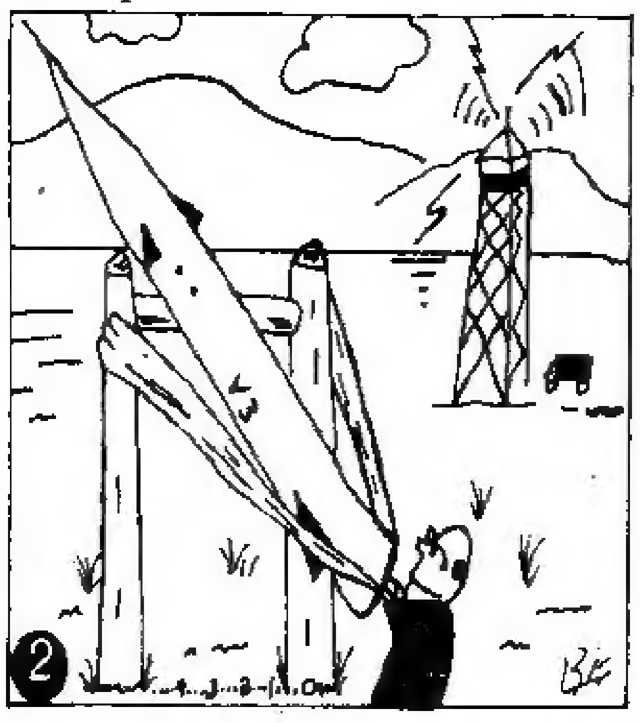
1–Ville de la Grèce. – Paire.
2–Archevêque de Reims. – A peur de.
3–Couleur. – Dans triste.
4–Prép. lat. – Instrument servant aux usages de la vie courante.
5–Ville de Chaldée. – Détériorait.
6–Suffrage. – Préfixe. – Symb. chim.
7–Coups de baguette. – Se servira. – Petite prairie.
8–Conj. – Domestique.
9–Situées. – Paré.
10–Non humide. – Sur.
11–Convocation.
12–Etre assis. – Dém.

VERTICALEMENT

1–Mendiante.
2–Route rurale. – L'une des républiques fédérées de Yougoslavie.
3–Trois fois. – Outil à dents.
4–Affectueuse. – Lac au Soudan.
5–Descendu. – Pos. – Six.
6–Allonger par traction. – Que l'on respire.
7–Dialecte. – Agacé.
8–Evacua l'urine. – Du verbe avoir. – Petite poche.
9–Qui subit l'action sans agir. – Exprime l'universalité des parties.
10–Mesure chinoise. – Voisines dans maître. – Légume.
11–Marque la situation. – Couleur. – A quel endroit.
12–Cause le décès de. – Expose au grand air. – Nég.

jouez avec nous





Trouvez les 7 erreurs.

mots cachés

7 lettres cachées

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	E	T	S	O	P	E	R	A	T	I	O	N	S	R	N
2	P	U	O	O	E	N	E	M	U	G	R	E	N	L	O
3	U	O	N	O	I	T	A	S	I	L	I	T	U	V	I
4	R	T	G	E	G	D	D	R	A	T	E	R	L	E	T
5	E	R	E	M	N	R	T	R	A	V	A	I	L	N	A
6	R	U	S	A	E	E	R	A	I	S	O	I	E	I	C
7	R	S	U	R	I	M	O	T	T	R	A	M	E	R	I
8	E	T	I	D	I	M	U	H	U	M	A	I	N	S	F
9	I	S	E	N	A	O	E	E	A	E	P	I	P	S	I
10	R	O	T	I	R	N	O	E	E	B	L	A	M	E	H
11	A	R	U	U	I	I	V	E	R	T	I	R	E	T	U
12	M	A	R	Q	U	E	A	O	I	T	E	T	I	U	P
13	E	G	U	U	E	R	S	P	H	E	R	E	E	O	R
14	D	E	M	O	N	S	E	E	M	E	R	E	N	R	A
15	R	I	V	R	E	S	T	N	E	M	I	T	N	E	S

Aise
ânes
armer
athée

Blâme
brosse

Démons
drame

Energumène
épurer

Frère

Habiter
humains
humidité

Marier
marque
mère

Nier
nommer
nulle

Opérations

Paître
peigne
pipe
plier
ponte
poste
purification

Quoi

Rame*
retard
revenir
rire
rôtir
rouquin
routes

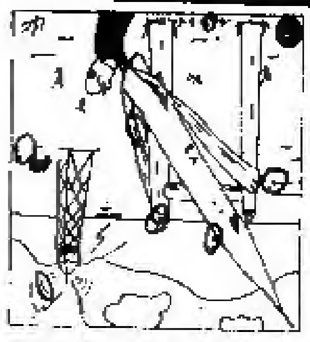
Sentiments
servir
soie
songes
suie
surtout

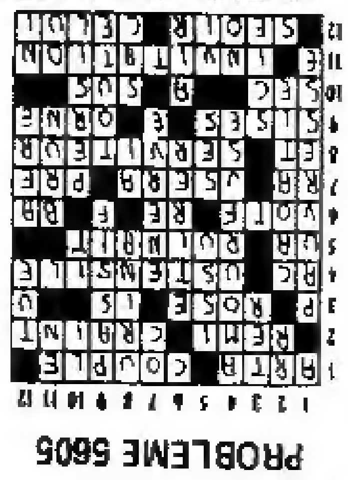
Tiret
trame
travail
trou

Utilisation

Vase
vert
voeu

solutions





PROBLEME 5605

LES PRÉFIXES
2, 3, 7, 8, 9, 12, 13, 16.

LA BONNE DÉFINITION
No. 3

PORTRAIT ROBOT
1, 2, 7, 8, 10, 11.

MOTS CACHES
DIRIGER

Mme Madeleine Leal... suite de la p. 7

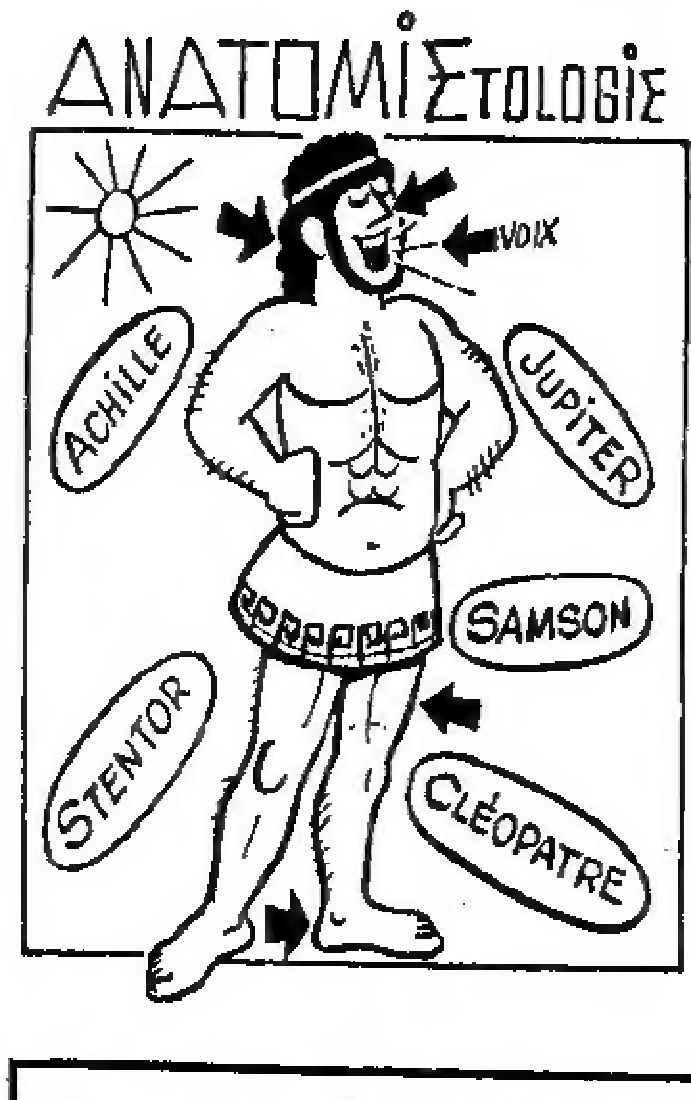
cée ou séparée est mise à l'écart de son groupe régulier car elle n'a pas de conjoint.

Dans l'atelier de la nutrition, les discussions étaient centrées sur le fait qu'une bonne nutrition est la meilleure façon de s'assurer d'un parfait état physique.

Les deux autres ateliers soit le système métrique et la condensation et l'humidité dans la maison fournissaient des renseignements intéressants aux participantes.

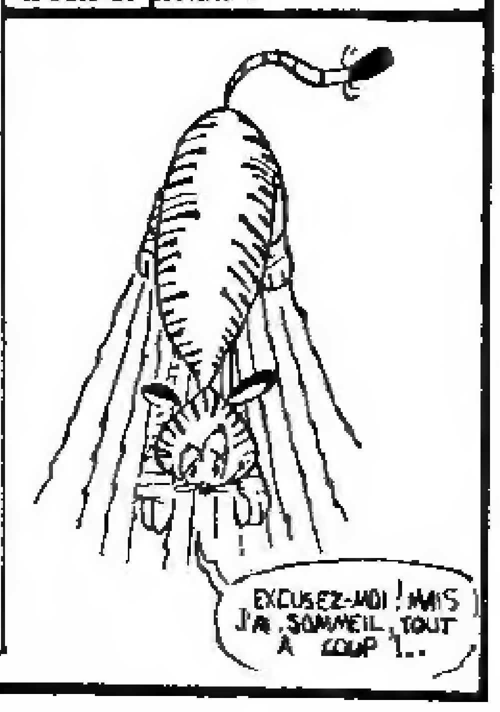
D'autre part, Mme Yolande Cousineau, deuxième vice-présidente de la FFCF nationale qui était la conférencière lors du dîner a déclaré que, de plus en plus, les femmes en milieu minoritaire sentent le besoin de se regrouper afin de favoriser les échanges et de participer à l'action communautaire. "La Fédération est là pour ces femmes et pour celles qui sont déjà membres, l'association occupe une place importante dans leurs vies, a-t-elle déclaré. Les femmes, par le biais de la Fédération doivent se rendre visible et doivent se faire valoir par la société."

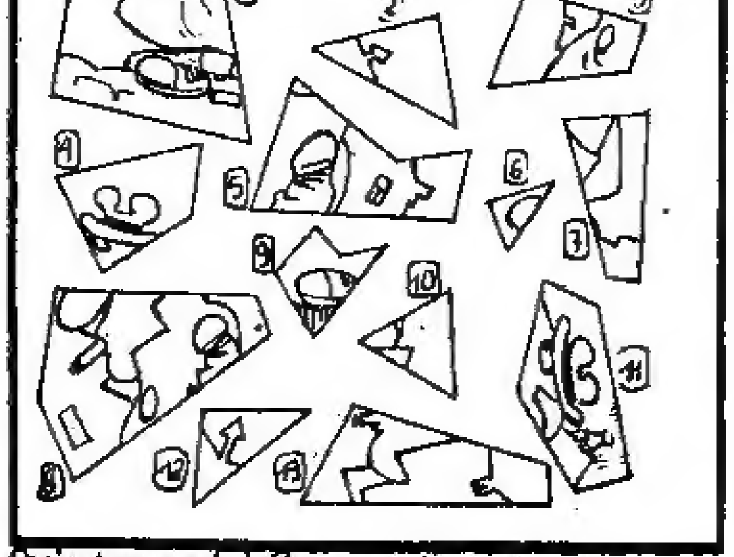
ANATOMIÉTOLOGIE



1 PRÉCAIRE
2 PRÉAVIS
3 PRÉCESSION
4 PRÉCIS
5 PRÉCOCE
6 PRÉCIEUX
7 PRÉDESTINÉ
8 PRÉDOMINER
9 PRÉHISTOIRE
10 PRÉFET
11 PRÉMISSE
12 PRÉMUNIR
13 PRÉROGATIVE
14 PRÉTENDU
15 PRÉTOIRE
16 PRÉVISION.

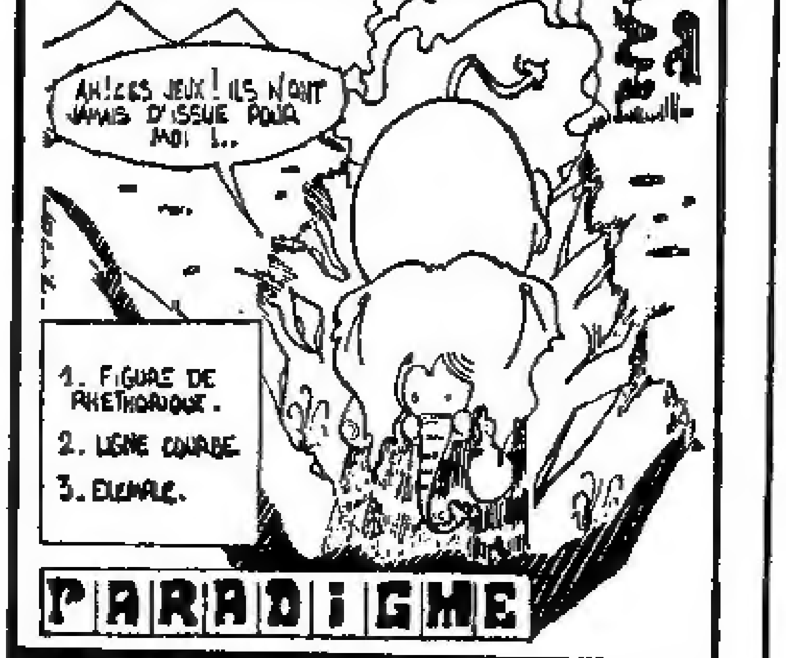
Parmi ces mots, pourriez-vous dire dans lesquels la syllabe "pré" joue le rôle de préfixe ?





Ceci est un puzzle à découper et à assembler. Mais attention, certaines parties ne servent à rien.

Ci-dessous, figure trois dfinition, à votre avis laquelle correspond au mot en question (écrit en lettres grasses)



Aux

□Emission avec ... codés pour les mal...

samedi 29 octobre
18h05 LES CHINO...
Documentaire sur ... Chine. Narration ... se: Pierre Nadeau ... de la Chine pour s... ser et les espoirs ... lation.

20h00 LA SOIREE ... HOCKEY
Au Forum de Mo... Canadiens reço... Oilers d'Edmonton

dimanche 30 octobre
13h30 FOOTBALL ... SIONNEL CANADI...
Au stade Ivor Wy... milton, les Tiger ... vent les Stampede... gary.

17h00 SECOND RE...
Un reportage qu... l'histoire de la reco... de la chapelle du Sa... de la basilique N... de Montréal.
19h30 LES BEAUX ... CHES
Gala de l'ADISQ o... Association du dis... l'industrie du spec... bécois.

lundi 31 octobre
13h30 AU JOUR LE...
Magazine d'intérê... animé par Ghislain ... et Normand Harvey

19h00 DROLE DE V...
Emission fantaisist... tuée d'insertions ... émissions américai... People et Games Pe... Une personne verra ... rêves les plus amb... réaliser.

19h30 TERRE HUM...

22h25 LE POINT
Magazine d'informa...

Le d...

dimanche 30 octobre
12h00 OCTO-PUCE: ...
La mise en mémoire ... formation (Reprise d... tobre à 18h00.)

12h30 OCTO-PUCE ... (Reprise du 23 octob... 30.)

13h30 NOVA:
La Science du crime
Grâce à la criminalist... peut analyser les ind... bles et invisibles qui ... ront la culpabilité d... pect.

18h00 OCTO-PUCE: ...
La Communication ... dinateurs
Analyse des modems ... appareils de commu... qui y sont reliés; cou... sur les possibilités de... différents micro-ordi... à des unités central... mettant ainsi l'exploi... temps partagé.

18h30 OCTO-PUCE P...
Magazine d'informat... développe les thème...

CORRECTIONS

Trois erreurs se s... pour lesquelles nous ... cernées ainsi qu'à no...
Dans l'annonce p... sion de la Semaine ... verture de la Caisse ... actes. La Caisse est ... de 10h à 17h, les jou... medis de 9h à midi.
Dans les "Sélecti... émissions qui ne pa... des longs métrages ... passeront au réseau ... ils doivent être remp... positions dans les en... phique de Windsor ... frontière.
Enfin, dans un arti... incorrect au Dr Paul... les affaires académiq...

Aux ondes françaises

Sélections CBEFT — canal 54 —

□Emissions avec sous-titres codés pour les malentendants

samedi 29 octobre
18h05 LES CHINOIS
Documentaire sur la vie en Chine. Narration française: Pierre Nadeau. Les efforts de la Chine pour se moderniser et les espoirs de la population.

20h00 LA SOIREE DU HOCKEY
Au Forum de Montréal, les Canadiens reçoivent les Oilers d'Edmonton.

dimanche 30 octobre
13h30 FOOTBALL PROFESSIONNEL CANADIEN
Au stade Ivor Wynne d'Hamilton, les Tiger Cats reçoivent les Stampeders de Calgary.

17h00 SECOND REGARD
Un reportage qui raconte l'histoire de la reconstruction de la chapelle du Sacré-Coeur de la basilique Notre-Dame de Montréal.
19h30 LES BEAUX DIMANCHES
Gala de l'ADISQ ou Gala de l'Association du disque et de l'industrie du spectacle québécois.

lundi 31 octobre
13h30 AU JOUR LE JOUR
Magazine d'intérêt familial animé par Chislaine Paradis et Normand Harvey.

19h00 DROLE DE VIE
Emission fantaisiste constituée d'insertions de deux émissions américaines **Real People** et **Games People Play.** Une personne verra un de ses rêves les plus ambitieux se réaliser.

19h30 TERRE HUMAINE□

22h25 LE POINT
Magazine d'information. Reportages et entrevues sur l'actualité nationale et internationale.

mardi 1er novembre
14h30 CINEMA
Cramponne-toi, Jerry (Hook Line and Sinker). Comédie réalisée par George Marshall, avec Jerry Lewis, Peter Lawford et Anne Francis. Un homme apprend de son médecin qu'il n'en a plus que pour quelques mois à vivre. Sa femme lui suggère alors de profiter du peu de temps qu'il lui reste pour s'adonner à son sport favori, la pêche en haute mer (amér. 68).

19h30 MONSIEUR LE MINISTRE□
De retour au pays Charles Rougier se sent seul parmi les siens. La tension monte entre Geneviève et Hélène. Laquelle sera retenir les faveurs de Jorgen, l'ambassadeur de Suède? Charles Rougier acceptera-t-il les nouvelles responsabilités que veut lui confier Alain Robert?

mercredi 2 novembre
12h30 ALLO BOU BOU

19h30 LE TEMPS D'UNE PAIX□
Juliette est avertie que des gens se plaignent de la musique que diffuse son haut-parleur. Lionel se rend à la buanderie pour voir Raoul. Il invite Antoinette, Vipérine et Macpherson au cinéma. Pendant que Mémère fait son somme, Joseph-Arthur courtise Rose-Anna. Juliette se rend chez le curé.

20h00 COUP D'OEIL
Magazine culturel.

jeudi 3 novembre
19h00 GENIES EN HERBE

19h30 LA VIE PROMISE□
Téléroman écrit par Marcel Dubé. Avec Gilles Pelletier, Monique Lepage, Mireille Deyglun, Guy Nadon et Guy Hoffman. Réal.: Gilles Sénécal.

20h00 LES GRANDS FILMS
Pour la peau d'un flic. Drame policier réalisé et interprété par Alain Delon, avec Michel Auclair, Aline Parillaud et Daniel Ceccaldi. Un ex-policier devenu détective privé reçoit la visite d'une dame qui lui demande de retrouver sa fille aveugle. Un ancien collègue lui déconseille de prendre l'affaire, mais le détective s'y intéresse d'autant plus qu'elle lui attire des ennuis. Sa cliente est tuée sous ses yeux, ce qui renforce sa détermination. A la suite de détours compliqués et de rencontres dangereuses, il acquiert la certitude que la disparition de l'aveugle est reliée à un important trafic de drogues (fr. 81).

Une émission consacrée à la chapelle du Sacré-Coeur de la basilique Notre-Dame de Montréal.

Yvon Deschamps est nommé dans la catégorie "disque de l'année-humour" lors du Gala de l'ADISQ dimanche à 19h30.

Pour la peau d'un flic, drame policier, jeudi à 20h.

Le dimanche à TVOntario

dimanche 30 octobre
12h00 OCTO-PUCE:
La mise en mémoire de l'information (Reprise du 23 octobre à 18h00.)

12h30 OCTO-PUCE PLUS
(Reprise du 23 octobre à 18h 30.)

13h30 NOVA:
La Science du crime
Grâce à la criminalistique, on peut analyser les indices visibles et invisibles qui prouveront la culpabilité d'un suspect.

18h00 OCTO-PUCE:
La Communication entre ordinateurs
Analyse des modems et des appareils de communication qui y sont reliés; coup d'oeil sur les possibilités de joindre différents micro-ordinateurs a des unités centrales permettant ainsi l'exploitation à temps partagé.

18h30 OCTO-PUCE PLUS
Magazine d'information qui développe les thèmes de la série **Octo-puce** et qui présente, entre autres, les récentes découvertes dans le domaine informatique.

19h00 LA SOCIETE NATIONAL GEOGRAPHIC:
L'Ours polaire
Un documentaire sur le phénomène qui touche la ville de Churchill, dans le Grand Nord canadien: tous les ans, des ours polaires la traversent au lieu de la contourner.

21h00 TELE-CIMEMA:
L'Homme-sandwich
(France, 1979) Comédie réalisée par Michel Polac, avec Jacques Denis et Mireille Franchino. La construction d'une autoroute transforme la vie paisible du petit village de Bedon et, en particulier, celle de Clovis Durandeau.
23h00 CHEFS-D'OEUVRE A L'ECRAN:
La Double Inconstance
D'après une oeuvre de Marivaux. La belle Silva et le jeune Arlequin s'aiment d'un amour passionné qu'ils ont juré éternel.

A l'antenne de CBEF 540 AM Windsor et 103,1 FM à Leamington

vendredi 28 octobre
6h00 AU PLAISIR DU MATIN: vers 8h40, Jeanne Drouillard parlera de la troupe 'Paul Taylor Dance' présentement au Music Hall et de la pièce "Absurd Person Singular" jouée au Essex Theatre

samedi 29 octobre
7h00 LE RANCH DU SUD-OUEST: musique Western avec Danie Béliveau

18h00 ENTRE AMIS: Danie Béliveau s'entretient avec quelques représentants des écoles de la région sur les activités de la semaine écoulée.

18h15 A TOUR DE ROLE: de Rimouski, il sera question de l'estuaire du Saint-Laurent présenté sous forme de documentaire d'actualité. On y abordera l'intérêt régional et national porté aux ressources maritimes.

19h00 VOIX ET RYTHMES: première partie de Sudbury. Ensuite de Québec, Claude Légaré, auteur-compositeur-interprète

20h00 HOCKEY: Edmonton à Montréal

dimanche 30 octobre
14h00 EN ACCORDS: mini-récital de Jean-Yves Bonneau imitateur de différents instruments de musique. Mireille Proulx au violon et Marie Lacoursière au piano interprètent la musique des années '30

19h00 HOCKEY: Montréal à Buffalo.

lundi 31 octobre
15h00 CONTACT: avec Robert Devanthéry.

17h00 L'EXPRESS DU SUD: animé par Jacques Danis.

mardi 1er novembre
6h00 AU PLAISIR DU MATIN: vers 7h40, le retour aux sources avec Paul-François Sylvestre; la famille Baillargeon. Robbert Fortin interrogera maître Marcel Baillargeon de Técumseh.

19h30 HOCKEY: Hartford à Montréal.

CORRECTIONS

Trois erreurs se sont glissées dans notre dernière livraison pour lesquelles nous offrons nos excuses aux personnes concernées ainsi qu'à nos lecteurs.

Dans l'annonce publiée par les caisses populaires à l'occasion de la Semaine des caisses populaires, les heures d'ouverture de la Caisse populaire de Técumseh n'étaient pas exactes. La Caisse est ouverte les lundis, mardis et mercredis de 10h à 17h, les jeudis et vendredis de 10h à 19h, et les samedis de 9h à midi.

Dans les "Sélections CBEFT", nous avons indiqué deux émissions qui ne peuvent pas être vues à Windsor. Il s'agit des longs métrages "Le Parrain" et "Le Leader". Ces films passeront au réseau de Radio-Canada, mais pas à Windsor où ils doivent être remplacés par d'autres films à cause des dispositions dans les ententes par rapport à la situation géographique de Windsor près de la métropole américaine outre-frontière.

Enfin, dans un article en page 5, nous avons donné un titre incorrect au Dr Paul Cassano qui est le vice-président pour les affaires académiques de l'université de Windsor.

Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes
Canadian Radio-television and Telecommunications Commission

avis d'audience publique

Radio Windsor Canadian Ltd., Windsor, (Ont). Le Conseil convoque la titulaire à comparaître à l'audience publique qui sera tenue au Centre de conférences, Phase 4, 140, promenade du Portage, Hull (Qué.) à compter du 18 oct. 1983. Le Conseil exige de la titulaire qu'elle réponde aux questions concernant la programmation offerte par CJOM-FM, et cela à la lumière de la promesse de réalisation en vertu de laquelle une licence lui a été accordée. A la suite à l'analyse qu'il a effectuée de la programmation et des registres des émissions de CJOM-FM, le Conseil, invite la titulaire à rendre compte des changements apportés et à définir ses intentions en vue de s'assurer que la programmation de la station est conforme à sa promesse de réalisation et aux exigences réglementaires. Le Conseil acceptera de toute partie intéressée des commentaires à ce sujet. (NPH71)

Canada

AVIS

Réunion annuelle
des actionnaires
des

Publications des Grands-Lacs

le jeudi, 24 novembre
à
19 heures

aux bureaux
au 2418 ave Central, Windsor

Petites annonces

A VENDRE: 1 manteau de mouton de Perse noir, avec collet de vison blanc-gris, taille 13-14; parfait état. $150.00. 728-3314(41-1)

A LOUER. Appartement à Emeryville avec 2 chambres à lit une grande cuisine et salon pour un couple ou une persone seule qui travaille $200 + utilités 727-6041 (42-1)

A VENDRE: Chien Boxer pure race, 4 ans, très affectueux, bon gardien, ayant besoin d'espace, tatoué et vacciné. $70 ou meilleur offre. Tel. 966-6911 après 7 hres. (41-3)

SERVICE DE DACTYLOGRAPHIE: Avez-vous besoin de faire dactylographier un texte? Communiquez avec Christine au 948-4139 (entre 9 et 17 heres) et au 735-7091 (après 17 hres). Services en français et en anglais (41-4)

Ecoutez nos émisssions locales...
du lundi au vendredi

AU PLAISIR DU MATIN Robbert Fortin	6h00-9h00
ONTARIO 30 Pierre Pilon	9h05-9h30
CONTACT Robert Devanthéry	15h00-16h55
L'EXPRESS DU SUD Jacques Danis	17h04-17h30 17h45-17h55

le samedi

LE RANCH DU SUD-OUEST	7h00-7h50
SORS-MOI DONC, ALBERT	8h14-10h00
ENTRE AMIS Danie Béliveau	10h00-11h55

les informations
du lundi au vendredi: 6h57, 7h55, 8h57, 11h55, 15h58, 16h55, 17h55
le samedi: 6h58, 7h56, 8h58, 9h58, 11h55

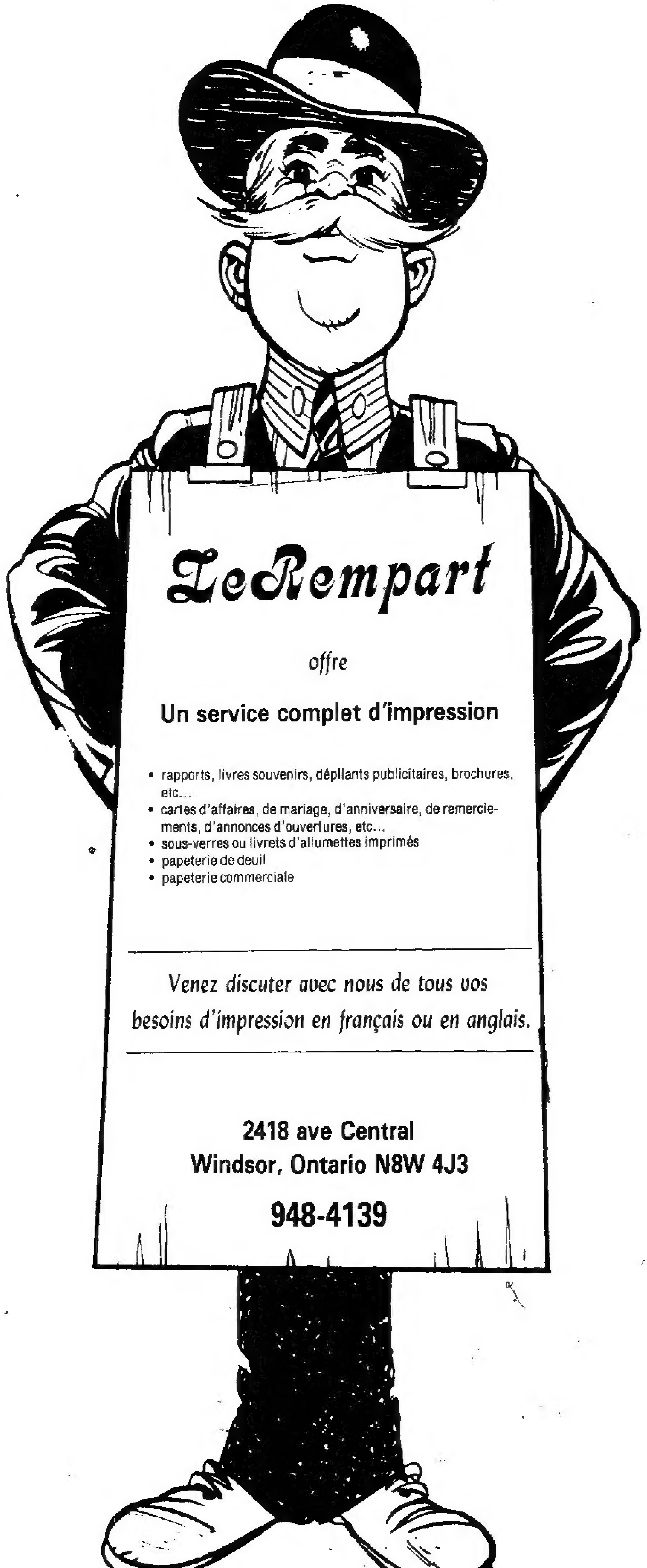
CBEF 540 AM Windsor
103,1 FM Leamington

L'ours polaire

Tous les ans, la ville de Churchill, au Manitoba, est témoin d'un étrange phénomène : des ours polaires se promènent dans les rues. Un captivant reportage qui suit la migration de ces bêtes aussi magnifiques que dangereuses. La Société National Geographic, le 30 octobre à 19 heures.

Canal 19
TVOntario

DOCUMENTAIRE


LeRempart
offre
Un service complet d'impression
• rapports, livres souvenirs, dépliants publicitaires, brochures, etc...
• cartes d'affaires, de mariage, d'anniversaire, de remerciements, d'annonces d'ouvertures, etc...
• sous-verres ou livrets d'allumettes imprimés
• papeterie de deuil
• papeterie commerciale
Venez discuter avec nous de tous vos besoins d'impression en français ou en anglais.
2418 ave Central
Windsor, Ontario N8W 4J3
948-4139